

ARADI KÖZLÖNY

51. évfolyam, 171. szám

Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF
1897-1932.

Csütörtök, 1936. július 30.

Import-kultura

Irta: Hegedüs Nándor

A „Hacsek és Sajó”-nivóju, vendégsze-replésekkel egybekötött üzleti vállalkozás turnéján keresztül-esve, a jövő levonandó tanulságaira vonatkozólag adjuk közre He-gedüs Nándor magyarpárti volt képviselő, az országiszerte ismert kitünő magyar publicista alábbi cikkét:

Miután jót neveltünk „a tömeghatás erejé-nél fogva” Hacsek és Sajó urak selejtes tréfáin, fanyar kedvetlenség ize kavargott bennünk. Ez volna a magyar kultura, amit végre ország-határokon át megkaptunk?

Természetesen nem akarjuk sérteni „Ha-csek és Sajó” urakat, bár bánt egy kissé, hogy szinte szándékosan válogatták ki azokat a da-rabjaikat és smoncáikat, amelyekben a jó-izlést trágársággal kacérkodó utszéli humor váltotta fel. Nem tagadjuk, hogy ennek is meg-van a maga létjogosultsága és például Buda-pesten beletartozik a nagyvárosi szellemi vi-lágba, mert ha valaki kiélvezte a Nemzeti Színházat, Vigszínházat és egy este elmegy Hacsek és Sajó kabaréjába, gondtalanul elmu-lat pár órát és igazán nem bánja meg. Ahol módom van megnézni a „Néma leventét”, vagy meghallgatni Németh Máriát, ott miért ne válhatnék, ha kedvem szotyan, egy je-gyet „Hacsek és Sajóhoz” is...?

De az sehogy sincs inyünkre, hogy ne-künk a magyar szinpadai termelésből közvetle-nül semmi egyéb ne jusson, mint ők és a ma-gyar irodalmat élőszóval senki más ne repre-zentálhassa, mint „Hacsek és Sajó”. Ha elgon-doljuk, hogy a télen Babits Mihály ezer öröm-mel jött volna Targu-Mures-re és nem állott módjában ez a látogatás, ellenben Hacsek és Sajó ellen ugyanazoknak, akiktől Babits Mi-hály előadása függött, semmi kifogásuk sem volt (igen helyesen), akkor egészen más gon-dolatokat ébreszt fel bennünk az a kulturcsere, amit ez a nyári vendégszereplés reprezentál. „Hacsek és Sajó” urakat legfeljebb azért rój-uk meg, hogy ennyire alparinak minősítenek bennünket, hogy termelésük pelyváját dobták elénk, hadd abrakoljuk ezt a silány táplálékot, csakis ezt a pelyvát ajándékozzák nekünk, el-lenben a finomabb csemegétől elzárnak ben-nünket.

Nem tudjuk, ki dönt afelett, hogy kik és mivel jöhetnek ide hozzánk a határon túlról, de „Hacsek és Sajó” urak kacagó estje aktuá-litást adnak ismét arra, hogy ezt a kulturku-száltságot rendezzük. Már a mult hetekben so-kat gondoltunk erre, amikor Budapesten re-mek előadásokat és vitákat provokált a „Szel-lemi Együttműködés Bizottsága”, amely tud-valevőleg a Népszövetség menyezete alatt törí a fejét rajta, miként lehetne a különféle nemzetek között a szellemi értékek és kultur-mozgalmak keringését elevenebbé tenni és a béke eszméjének terjedését ezzel is szolgálni. Thomas Mann és Paul Valéry vezetésével hullámozottak ezek a viták és ebben a magyar irodalmi és tudományos élet vezetői éppen olyan lelkesen vettek részt, mintahogy az utód-államok fiai osztoztak a harmonia felé vi-lágító utak kifürkészésében és Vacarescu He-lén számára a konferenciák éppolyan tért nyi-tottak tapsra, mint bárki másnak.

Éppen a hetekben tartottak kisebbségi

Fellázadtak a madridi kormányhű csapatok

Uccai harcok a sorkatonaság és a vörös milícia között — A kormány biztosította a főváros élelmiszer-ellátását

PÁRISBÓL jelentik: A spanyol belháboru jelenlegi állása a következő: A felkelő csapa-tok délen nagy fölényben vannak. Állandóan csapaterősítéseket kapnak Marokkóból és ez lehetővé teszi előnyomulásukat. Ezzel szemben északon a kormány csapatai erősen tartják magukat.

A burgosi rádióállomás, amely a felkelők vezérkarának székhelyén van felállítva, kö-zölte ma hajnalban, hogy Madridban a katonaság egyrésze a csendőrséggel fellázadt a kor-mány ellen és több középületet megszállottak.

A Times szerint a madridi lázadás híré-t több oldalról megerősítik. A sevillai rádióállo-más délben 12 órakor, majd később a burgosi rádióállomás is azt a jelentést közölték, hogy a nemzeti csapatok Madrid alatt döntő győzelmet arattak és Madridban uccai harcok foly-nak a fellázadt sorkatonaság és a vörös milícia között.

Anglia megvédi Spanyol-Marokkót

A spanyol kormány a madridi rádió utján helyzetjelentést közöl és megállapítja, hogy Sevillát a felkelő csapatok már nem tarthat-ják sokáig. Llano tábornok és vezérkara me-nekülésre tettek előkészületeket. A felkelők egyik repülőgépet tegnap lelőtték. A pilóta és a megfigyelőtiszt meghaltak.

Prieto Indaleio volt szocialista miniszter kijelentette az Havas ügynökség tudósítójá-nak, hogy a kormány győzelmé teljesen bizo-nyos. A felkelőknek most már be kell látniok, hogy a további testvérharcnak nincs értelme. Lelkiismereti kérdés a polgárháboru megszün-tetése, mert az csak Spanyolország romlását okozza.

A „L'Oeuvre” tudósítója azt hiszi, hogy Anglia minden lehető el fog követni annak megakadályozására, hogy Spanyol-Ma-rokkót végül is az olaszok és a németek foglalják el.

A lap szerint a felkelők igen jól fel vannak szerelve és különösen Saragossában igen sok tank és kitünő hadianyag áll rendelkezésükre. A kormánycsapatok előnyomulása egyelőre szünetel, mert új hadianyagot kell, hogy be-szerezzenek.

Kataloniában a szovjet szervezkedik

Kataloniában egész különálló helyzet alakult ki, mert ott a felkelés nem sok za-vart okozott. A spanyol kormány ma sem ura azonban a kataloniai helyzetnek, mert a tartomány a kommunisták és az anarchis-ták kezében van. Ebben az országgrészben

teljesen szovjet mintára rendezkedtek be a hatalom birtokosai.

A madridi belügyminiszter tegnap este részletes jelentést olvasott fel a madridi rádió-ban. A jelentés többek között a következőket közli:

ankétot Budapesten a különböző államokban élő magyarság kulturcsereje kérdésében. Itt is megállapították, mint ahogy azt a modern kisebbségi tudomány már régen leszegelte, hogy a művelődés és nemzeti kiélés nem lehet határokhöz kötve. Ha a nemzeti kultura csak állami hatalom birtokában volna elképzelhető, akkor a lengyel, vagy cseh kulturának régen ki kellett volna halnia és Mistral sohasem írta volna meg a „Mireio”-t.

Mindezek azonban tisztára elméletek,

mindaddig, amíg sehol nem keresik konkrét eszközökkel, miként kellene a gyakorlatban lehetővé tenni, hogy ne csak a különböző nem-zetek találják meg egymással a szabad szel-lemi érintkezés lehetőségeit, hanem elsősor-ban az egy és ugyanazon nemzetek komoly irodalma, színházi és művészeti hullámozása jus-son el oda, ahol ennek a nemzetnek a fiai él-nek. Mi több, keresni kell az anyagi kölcsönös segítségnyújtás módozatait, programmszerű nyílt és bátor felkarolását.

— Ma a kormány általános támadást indít. A kormánycsapatok felszereltsége semmikivánni valót nem hagy hátra, ezzel szemben a felkelők hadfelszerelése hiányos. A kormány a katonai operációk folyamán nem kívánja igénybevenni a szocialista milícia csapatait, hanem kizárólag hadképzett katonai csapatokkal kíván operálni. A szocialista milícia csapatait a jövőben a vidéken dúló guerillaharcok letörésére fordítják, ezenkívül a miliciák fogják a városokban a biztonsági szolgálatot ellátni. Kéri azon városok lakosságát, amelyeket a kormánycsapatok már elfoglaltak, hogy lássanak

rendes napi munkájuk után és ne elegejdenek a harcokba. A parasztságot mindenütt felgyeverték, hogy a felkelők erőszakos rekvirálási kísérleteivel szembe tudjanak szállani. Minden városban, amely újból kormánykezén van, a következő épületek a megerősített pontok, ahol a polgárság feltétlen védelmet talál: a gyárak, színházak, templomok, a városházák, az iskolák és a kórházak. Amennyiben a felkelők a hét folyamán nem adják meg magukat, a kormány úgy tervezi, hogy a jövő héten gáz-támadást indít.

vetkezhető meglepetésszerű változással indokolják. Így például a Morningpost mai reggeli számában arról ír, hogy újból küszöbön áll egy német „békesakkhuzás”. A lap szerint

Németország Csehszlovákiának ugyanúgy, mint annak idején Lengyelországnak és legutóbb Ausztriának: 10 éves békét ajánl

és ezzel szemben azt fogja követelni, hogy hagyja fel a szovjet-orientációt. Német részről azonban megegyezés esetén azt is elvárják, hogy a szövetségi államrendszer keretében önkormányzatot biztosítson Csehszlovákia a területén élő német kisebbségnek.

Tűzriadalom a Bank of England épületében

Szerencsére csak jelentéktelen, de nagy füstöt fejlesztő tűz égett

Londomból jelentik: Az angol fővárosban futótűzként terjedt el a hír, hogy a Bank of England épületében nagy tűzvész pusztult. Különösen a Cityben okozott a hír nagy riadalmat s a tömegek vándorlása a Bank of England palotája felé oly nagy volt, hogy a kocsiforgalom teljesen leállt. A Bank of England palotája előtt tényleg tíz tüzőtkocsi jelent meg, abban a hiedelemben, hogy a palotában nagy tűz pusztult, kiderült, hogy a nagy füstfeljődést egy jelentéktelen kis tüzeset okozta. Az épület egyik eldugott helyiségében zsákvászonhulladékok és más könnyen gyuló anyagok tüzet fogtak s a füstfeljődés olyan nagy volt, hogy az első percekben azt hitték, hogy az épületben nagy tűz ütött ki. A kis tüzet hamarosan eloltották.

Nemzetközi kongresszust követel Chile

Olaszország hajlandó résztvenni az öthatalmi értekezleten — Német-csehszlovák közeledés

Genéből jelentik: A chilei kormány hír szerint a Népszövetség szeptemberi közgyűlésén javaslatot fog előterjeszteni egy nagybbszabású nemzetközi értekezlet összehívására, amely a Népszövetség újjáépítését dolgozná ki, hogy minden állam és nemzet részére lehetővé tegyék a részvételt. Ha ez nem történik meg, akkor Chile kilép a Népszövetségből.

Rómából érkezett jelentés szerint Ciano olasz külügyminiszter ma közölte a római francia nagykövettel, hogy

Olaszország hajlandó résztvenni az öthatalmi értekezleten.

Ezzel szemben Dickhoffennek, a német külügyminisztérium politikai igazgatójának a francia, belga és angol jegyzék átadása alkalmával tett első kedvezőtlen nyilatkozatán kívül egyelőre semmiféle határozott értesítés nem érkezett arra nézve, hogy mi lesz Németország válasza az értekezletre való meghívásra. Remélik, hogy a válasz igenlő lesz.

Berlinben rendkívüli feltűnést keltett, hogy

Litvinov szovjetnépbiztos Osloba készül a

skandináv államok külügyminisztereinek meglátogatására.

A norvég kormány szociáldemokrata és ezért berlini körökben úgy fogják fel a látogatást, mint a szovjetkormány tapogatódzását az északi államok körében.

Az öthatalmi értekezlet kilátásait az angol sajtóban ma nagyobb nyugtalansággal ítélik meg, mint eddig. Az angol sajtó ugyanis attól tart, hogy

a német kormány most is valami váraiban diplomáciai akcióval fogja keresztezni a három nyugati nagyhatalom tervét.

Az angol lapok az öthatalmi értekezlet kilátásának gyengülését a csehszlovák helyzetben bekö-

Holnap CENTRAL: „BROADWAY MELODY“

Igazi amerikai film — valódi európai izléssel rendezve. Csupa zene, tánc. Pazar kiállítás. Sok humor.

A nevető ember

Írta: WILLIAM RAMSDEN.

Briggs két hét előtt hagyta ott a vándorcirkuszt, amelynek bohóca volt az utóbbi hetekben. Igazi művészlelek volt, de a gyenge összevételből már egy hét óta nem jutott neki egy cent sem és végre is, a művészi önzetlenségnek is van határa. Különösen, amikor Briggs keso hatvanéves koráig mindig csak lépcsőnek tekintette a cirkuszt, az igazi dicsőség, a Chaplin-ek és Harold Lloyd-ok világdicsősége felé vezető úton. Az összeaszott, nevető arcú emberke, akin az egyszerű közönség nevetett, amikor természetlő vigyorgó kis majomarcát megpillantotta, meg volt arról győződve, hogy benne az összes eddigieknél tehetségesebb film-bohóc veszett el. Álmatlan éjszakákon csak arra gondolt, mikép tudná azt elérni, hogy az elsötétített nézőtérén ülve látna magát a filmen és hallaná a közönsége tomboló tetszését.

Nagyon meleg nap volt. Az újságok a „hőhullámról” cikkeztek és délután Newyork uccái kiürültek, mindenki a tengerpartra igyekezett. Briggs szemlét tartott a nadrágja ball zsebében szerényen meghuzódó aprópénz felett s elhatározta, hogy ő is kimegy a tengerpartra. Mire a Brooklyn-állomáson a jegyét megváltotta, két rézgaras maradt az összvagyona. De mindenért kárpótolta a Manhattan Beach-i csodás szépségű strandon a tenger felől fujdogáló enyhe szellő.

A puha tengerparti fővény végtelenségig húzódo szőnyegéig ment le. Egy padon fiatal lány ült. Mellette egy fiu. Egymás kezét fogták és a tenger beláthatatlan távlatába meredt tekintetükben Briggs felismerte azt a bizonyos vigasztalan kifejezést, amelyet a maga világában olyan gyakran látott az utóbbi hónapokban... Leült melléjük a padra. Nem vetek róla tudomást, teljesen elmerültek a saját szomorú gondolataikba, amelyeket Briggs olyan tisztán olvasott le a lány szép, fiatal arcáról és a fiu férfias, de reménytelenséget kisugárzó tekintetéből, mintha nyitott könyvet olvasna. A vén bohóc meleg szive hevesebben dobogott, amint őket nézte. Majd megszólalt:

— Remek idő... — mondta, de még csak

nem is fordították feléje az arcukat.

— Nézzék azokat a vitorlás csónakokat... A vitorlásverseny a legszebb sportok egyike — folytatta és újra várt. Most már mindketten ránéztek, de megtörtént a csoda, hogy az arcát meglátva sem mosolyodtak el, hanem a fiu lassan elutasító hangon így szólt:

— Minket már nem érdekel... Végleg letörtünk...

Briggs a legellenállhatatlanabb nevetésével felelt erre:

— Nagyszerű... látják, én is letörtem, de azért mégis örülök a szép időnek, érdekel a vitorlás yachtok versenye... Fiam, az erős férfi nem adja fel olyan könnyen a küzdelmet. Mi a szakmája?

— Színészek vagyunk mindketten. — felelte a fiu és elmondta, hogy nincs szerződésük, egy színházi ügynök az utolsó pénzüket is kicsalta s most... itt ülnek végleg letörve, reményvesztetten.

— Hiszen akkor kollégák vagyunk. — mondta Briggs — én is színész vagyok. Fogjunk össze... majd kisütünk valamit! Látják ott a tengerbe benyuló hosszú gátat, amelyen az a sok ezernyi közönség hemzseg. Oda fogunk menni mind a hárman. Maga fiam a sétány szélső csúcsán megáll a közönség előtt és szenvedélyes beszédet intéz a közönséghez, amelyben megtámadja a hangos filmeket, mert annyit régi mozi-színész kenyerét vették el. Mondja el, hogy maga és családja, mondjuk az asszony és három gyereke, remekül éltek, mert zenész volt egy nagy moziban, de a hangos film óta éhhalál fenyegeti. A kisasszony közben a sekély vízben menjen be a tengerbe... a sétányról nem látják... uszson lassan a mélyebb víz felé, ne nagyon messzire s amikor én felkiáltok, maga fiam, ugorjék utána és mentse ki... A többit majd meglátjuk, de bizonyos, hogy egy csomó pénzt kapunk.

— Hiszen a vízbeugrás nem új ötlet. — mondta a lány szomorúan mosolyogva, a fiu pedig hozzátette — az előbbi programunk csak anynyiban változik, hogy én ki foglak menteni, amint a kolléga ur előírja.

Minden Briggs programja szerint bonyolódott le. A fiatal színész beszédét az elegáns lé-

zengő társaság ugyan unottan hallgatta, de amikor azután Briggs hirtelen felbukkant mellette és dörgő hangon szavalt arról, hogy ő maga is elvesztette a kenyerét, noha a néma filmek idejében híres filmszínész volt, felfigyeltek és egyesek helyeselni is kezdtek. Ekkor hangzott fel a tenger felől a leány sikoltása... Ott küzdött már a habokkal... A közönségen vad izgatottság vett erőt... A mentőcsónakok nekiindultak a tengernek... A fiatal színész a sétány hatalmas kötélteséről a leány megmentésére beugrott a tengerbe... Mindkettejüket már fúdokolva mentették ki a hullámok közül. Ebben a percben, mint ilyen forró napokon szokott előfordulni, trópusi vihar és felhőszakadás tört ki, mindenki menekült és az öreg Briggs-et is magával sodorta a tömeg. Mire pedig a vihar elvonult, Briggs új barátainak nyoma veszett, csak egy partortól hallotta, hogy a fiatal leányt és fiut, akiket kimentettek a tengerből, beszállították valamelyik kórházba.

Eltelt két nap. Az öreg Briggs közben egy jótékony otthonban kapott ideiglenes szállást és ebédet... Délután egy mozi előtt ment el s ott a következő ríktó színű falragasz kötötte le a figyelmét:

„Film Híradó. A hét eseményel.

Izgalmas életmentés a Manhattan Beach-i tengerparti sétány előtt. Egy örült uccai apostol népgyűlést tart a tengerparton.”

A szive verése megállt. Hirtelen tudatára ébredt annak, hogy amikor ott a sétányon a hangosfilmek ellen szavalt, a közelben egy ember egy filmvevő gépet forgatott és vigyorogva nézett rá. Akkor nem törődött ezzel, de ime filmre került az ő tengerparti nagy jelenete! Végre megláthatja önmagát filmen!

Az izgatottságtól remegett. Körülötte a közönség nagy tömegben tolongott a pénztár körül. Briggs hirtelen elhalványult... eszébe jutott, hogy csak két rézgarasa van, a legolcsóbb jegy ára pedig legalább huszszor ennyit! Kétségbeesetten kutatott a zsebében és kábultan nézte a tolongó tömeget. Egy rendőr lépett hozzá és rászólt:

— Tessék továbbmenni... itt nem szabad megállni!

És szegény öreg Briggs tovább ment...

A Mauthner-cég

volt arad-i tisztviselőjének furcsa esete a cég 5000 leies birsága miatt

Kényszermunkára változtatták át a birságot az új büntetőtörvény alapján — Tíz napot kapott a volt hivatalnok az ügy tisztázására

Rendkívül érdekes bonyodalmak támadtak az új büntetőtörvénynek egyik életbeléptetett és most alkalmazott rendelkezése körül. Mint ahogyan már megírtuk, életbeléptették a büntetőtörvény ama részét, amely a birságokat kényszermunkára változtatja át. Szerdán délután ennek nyomán beszállították az arad-i ügyészségre a volt Mauthner-cég egyik egykori tisztviselőjét, a cég egyik birsága miatt. A Sibiu-ba költözött cég arad-i működése során 5000 leies birságot kapott egy ügyből kifolyólag és a felelősségi tárgyaláson a cég utasítására az egyik fiatal tisztviselő képviselte Mauthnerékét. Az elköltözés alkalmával a hivatalnokot leépítették és így annál nagyobb volt a meglepetése, amikor szerdán reggel előállították az ügyészségre, hogy az 5000 leies birság nemfizetése miatt megkezdje a kényszermunkát, vagy börtönbüntetését. A tisztviselő Vulpe Constantin vezető főügyész elé került, akinek előadta, hogy a birság nem őt érinti, hanem a Mauthner-céget, amelyhez már semmiféle kapcsolat nem fűzi és amelyet akkor, az ügy tárgyalása alkalmával felettesei rendeletére képviselt. A főügyész megértően fogadta a hivatalnok panaszát és elrendelte szabadlábrahelyezését, ugyanakkor pedig tíz napi határidőt adott neki, hogy az ügyet tisztázza.

Női holttestet

vetett újra partra a víz

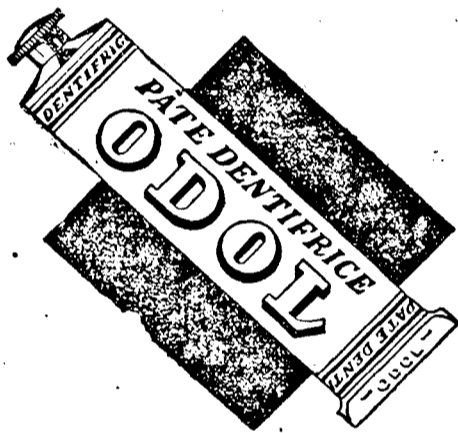
Nem mulik el nap, hogy a Mureş partra ne vetné egy-két áldozatát. Mint ismeretes, tegnap három holttestet vetett partra a víz. Ma délután értesítették a rendőrséget, hogy a timişoara-i vasúti hid közelében egy női holttestet sodort a part közelébe a víz. A holttestet az esti órákban az alsótemető halottasházába szállították, személyazonosságát azonban még homály borítja.



A nap sugara egészséget ad! Amilyen hatással van a napsugár a növény és állatvilágra, ép olyan hatást fejt ki az ODOL-fogpép a helyes fogápolásban. ODOL-fogpép biztosítja szervezetünk egészségét, mert — amint számos adat és tudományos kísérlet bizonyítja — közömbösíti a fogzománcot megtámadó és fogszűt okozó savakat és fertőtlenítő hatása folytán elpusztítja a szájban fellépő baktériumokat. Számos különböző betegség, mint: rossz emésztés, gyomorhaj, fejfájás, álmatlanság, fertőzés — elkerülhető ODOL-fogpép rendszeres használata által.



ODOL-fogpép naponként többszöri használata — a forró nyári hónapokban — nemcsak megvédi fogait, hanem felüdíti felfrissíti és kellemes közérzetet biztosít.



ODOL
FOGPÉP

Olteanu pilóta-százados halálos repülőkatasztrófája

Leszállás közben gépével nekirepült a baneasa-i repülőtér vasbeton-falának

Bucureşti-ből jelentik: Súlyos repülő-szerencsétlenség színhelye volt szerda délután a baneasa-i légi kikötő. Olteanu repülőszázados és Ploesteanu gépész egy Lokhed-gyártmányú, amerikai repülőgépet készítettek elő a felszállásra, amit sikeresen végre is hajtottak. A gép Olteanu százados magántulajdonát képezte és a gyakorló repülés közben gyönyörűen működött, amikor azonban leszállásra került a sor, végzetes baleset történt. Ugyátszik a repülőszázados rosszul számította ki a távolságot, úgy, hogy a repülőgép nekirepült a légi kikötő betonkerítésének és összezúzódva zuhant a földre.

A légi kikötő személyzete és a mentőállomás legénysége nyomban a baleset színhelyére rohant, ahol összetört tagokkal, borzalmas állapotban húzták ki a romok közül a két sebesültet. Mentőgépkocsin a katonai kórházba szállították a századost és gépszereelőjét, ahol azonnal első segélyben részesítették őket, a gondos orvosi segítség azonban hiábavalónak bizonyult:

Olteanu százados, a román légi szolgálat egyik legkitünőbb repülője kiszenvedett. Ploesteanu gépszereelő állapota szintén életveszélyes. Az elhunyt százados teste ugyyszólván apró darabokra törött: a zuha-

nás következtében csontjai szörnyen összeroncsolódtak.

Élettelen testét a katonai kórház halottas kamrájába helyezték el. A légügyi hatóságok vizsgálatot kezdtek a szerencsétlenség okának kikutatására, mert megállapítás szerint a Lokhed-gép, amelynek kitűnő szerelése közismert, a fölrepülés pillanatában kitűnően működött. A kár több millió lei.

Másik, súlyos kimenetelű légi baleset játszódott le a nemrégiben létesített otopeni-i légi kikötő területén is. Ezt a légi kikötőt a közelmúltban létesítették a polgári repülés felállítására. Marcu repülő-növendék egy polgári géppel végzett repülést, majd amikor leszállott, a gép felborult és darabokra tört. A repülő több súlyosabb sérülést szenvedett, így egyik keze is eltört.

Olteanu repülőkapitány halála mély részvétet keltett a fővárosban. Scarlet Rădulescu tengernagy, a polgári repülés igazgatója azt a kijelentést tette a hírlapírók előtt, hogy a szerencsétlenség érthetetlen és megmagyarázhatatlan. A Lokhed-gép mielőtt a polgári repülés szolgálatába állították, a piperai kiképző telepen teljesített szolgálatot. A szerencsétlenség a gépet azon az uton érte, amelyet Piperától a Baneasa-i polgári repülőtérre tett meg. Minden valószínűség mellett szól, hogy,

a szerencsétlenség a pilóta figyelmetlensége következtében történhetett meg. A zuhanásnak harmadik áldozata is van Ploesteanu szerelőn kívül: Simion Haralambie mechanikus személyében, aki idegsokkot kapott. Olteanu kapitány mindössze 37 éves volt és parancsnoka a Pipera-i kísérleti rajnak. Haláláról táviratilag értesítették a Párisban időző Caranfil minisztert.

Az alvilág bosszúja

Kifosztották egy budapesti rendőrtanácsos lakását

Budapestről jelentik: Ma délután a Bibliuca 6. számú házban Kemény Gábor rendőrtanácsos lakásában ismeretlen egyén becsengett és amikor a rendőrtanácsos felesége ajtót nyitott, az illető azt mondotta, hogy a gázművektől jött megnézni az órát. Az urinó bevezette a konyhába, ahol az idegen kloroformmal elkábította, majd leütötte Keményné. Később az uriaszony magához tért és ekkor telefonon közölte az esetet a rendőrséggel. Megállapították, hogy a rabló értékes ékszereket, 150 pengőt és sok ruhaneműt vitt magával. Kemény rendőrtanácsos az erkölcsrendészeti ügyosztály helyettes vezetője és mint ilyen, rossz szemmel nézett egyén a budapesti alvilágban. Valószínűnek tartják, hogy az alvilág bosszújáról lehet szó. A rendőrség nagy apparátussal nyomozza a vakmerő rablás tettesét.



OLIMPIA



Több atletikai futószám olimpiai nevezési listája

Berlinből jelentik: Az atlétikai olimpia első futamait még nem állították össze, de a nevezéseket már nyilvánosságra hozták. Néhány fontos szám nevezéseit itt adjuk:

100 méter

Frangudis, Sakellariu (görög), Fahoum (egyiptomi), Mohamed Mohd (afgán), Beswick, Fondavilla, Sande (argentín), Xavier de Almeida (brazília), Humber, Mc Phee, Orr (kanadai), Martinez (csilei), Gutierrez, Sanchez (kolumbiai), Toomsalu (észti), Ajhopalo, Sariola, Virtanen (finn), Bronner, Carlton, Paul (francia), Holmes, Pennington, Sweeney (angol), Berger, van Beveren Osendarp (holland), Whiteside (indus), Ingvarsson (izlandi), Sasaki, Suzuki, Yoshioka (japán), Bauer, Dremil, Kovacic (jugoszláv), Frick, Oepelt (lichtenstein), Mersch (luxemburgi), Bencini, Cassar Torreggiani (máltai), Gutierrez Maza (mexikói), Berger, Lechner, Struck (osztrák), Cuba (perui), Guzman, Salcedo (fülöszigeti), Lindgren, Strandberg, Ternström (svéd), Hänni, Marchand, Seeger (svájci), Grimbeck, Dannaher, Theunissen (délafrikai), Gerő, Gyenes, Sir (magyar), Metcalfe, Owens, Wykoff (USA), Borchmeyer, Hornberger, Kersch (német).

400 méter

Mohamed M., Ebel (egyiptomi), Anderson (argentín), Verhaert (belga), Fritz, Limon, Loaring (kanadai), Munoz (chilei), Tay (kingai), Sanchez (kolumbiai), Christensen (dán), Strandvall (finn), Boisset, Henry, Skavinsky (francia), Brown, Rampling, Roberts (angol), Bhalla (indiai), Lanzi, Rossi, Spampani (olasz), Aihara, Imai, Kubota (japán), Gabersek (jugoszláv), Krombach (luxemburgi), Pace (máltai), Schonheyder (norvég), Gudenus, König, Binner (osztrák), Cuba (perui), Malasig (fülöszigeti), Biniakowski (lengyel), Kappeler, Nemes (román), Danielsson, Strömberg, Wachenfeldt (svéd), Jud (svájci), Pratmarso (spanyol), Shore (délafrikai), Knenicky (csehszlovák), Ribényi, Vadas, Zsitvai (magyar), LuValle, Smallwood, Williams (USA), Blazejczak, Klupsch, Metzner (német).

Leni Riefenstahl, az olimpiai film főrendezője »ellopott« egy görög atlétát

A fátylastaféta egyik futójáról azt hiszi, hogy filmsztár lesz és repülőgépen nyomban Berlinbe vitte

'Athénből jelentik: Az athéni lapok nagy feltűnést keltő hírt közölnek Leni Riefenstahl, a világhírű német filmszínésznővel kapcsolatban.

Leni Riefenstahl, a német olimpiai film főrendezője, mint ismeretes, valóságos filmfelvevőgép-üteggel és operatőr hadsereggel utazott Görögországba, hogy filmfelvételt készítsen az olimpiai tűz meggyújtásáról és az olimpiai fátylastaféta elindulásáról.

A filmfelvétel elkészítése közben Leni Riefenstahl a stafétafutók között megpillantott egy fiatal atlétát, akinek alakja az antik istenek természetét is megszemélyesíti, arca pedig apollói szépségű. Az újkorba átlátható görög isten nagy hatást gyakorolt a német filmszínésznőre, aki nyomban megismerkedett a stafétafutóval. Az ismeretség gyorsan rokonszenvvé mélyült és Leni Riefenstahl néhány órával később az atlétát autójával vitte anélkül, hogy időt engedett volna arra, hogy a fiatalember felöltözködjék. A futón ugyanis csak egy könnyű kis sportnadrágocska volt, Leni Riefenstahl egy athéni szállodába vitte a görög atlétát, akit minden teketória nélkül

400 m. gátfutás

Mantikas, Skiadas (görög), Abul Yazid, Ali El Halawani (egyiptomi), Lavenas (argentín), Watson (ausztráliai), Bosmans (belga), Padilha (brazília), O. Connor, Loaring, Worrall (kanadai), Fritsch (csilei), Thomsen (dán), Gaillard, Joye (francia), Sheffield (angol), Facelli, Mori, Ridi (olasz), Fukuda, Ichihara (japán), Banskak, Ivanovic (jugoszláv), Leitner, Leu (osztrák), Malasig, White (fülöszigeti), Areskou, Persson

Öt román versenyző indul a berlini olimpia atlétikai versenyein

Atlétikai szakvélemény a versenyzőkről — Több román atlétikai rekord megjavítása várható Berlinben

București-ből jelentik: A román atlétikai csapat úgy az edzéseit, mint az előkészületeit befejezte és vasárnap reggel indul Berlinbe. Alkalmunk volt az olimpiakonok egyik kísérőjével, Kappler Jenő dr.-ral beszélni, aki a román olimpiakonok várható szereplésével kapcsolatban a következőket mondta:

— A román atlétikát a berlini olimpián öt atléta képviseli. Ez az öt atléta a következő:

Gáll Lajos maratonfutó, Ionescu Crum távolugró, Nemes Ferenc 400 m. síkfutó, Havaletz díszkoszdobó és Firea távgyalogló.

— Távolról sem gondolunk arra, hogy az olimpián jelentős eredményeket fogunk elérni, elvégre az olimpián a mi olimpiakonjaink olyan klasszisokkal fognak mérkőzni, akikkel szemben eredményt elérni valóban nagyon nehéz lenne — célunk inkább a tanulás és a stílus nemesítése. Reméljük, sőt biztosra vesszük, hogy azért szégyent mégsem vallunk.

— Gáll Lajos brasov-i futó — aki Brasov város költségén utazik ki az olimpiászra — már két ízben nyerte meg Románia részére az arany-

(svéd), Becker, Rushton (délafrikai), Berndt (csehszlovák), Kovács (magyar), Hardin, Patterson, Scheffield (USA), Kürten, Notthrock, Scheele (német).

4x100 méteres staféta

Görögország, Argentína, Kanada, Kína, Finnország, Franciaország, Anglia, Hollandia, Olaszország, Japán, Ausztria, Svédország, Svájc, Délafrika, Csehszlovákia, Magyarország, USA, Németország.

4x400 méteres staféta

Görögország, Kanada, Kína, Franciaország, Anglia, Olaszország, Japán, Ausztria, Fülöp-szigetek, Lengyelország, Svédország, Délafrika, Csehszlovákia, Magyarország, USA, Németország.

Női magasugrás

Lanitu (görög), Carter (ausztrál), Stevens (belga), Bell (kanadai), Lipasti (finn), Leissner, Nicolas (francia), Carrington, Odam (angol), Koen, Koopmans (holland), Nishida (japán), Stefanini (jugoszláv), Csák (magyar), Arden, Kelly, Rogers (USA), Kaun, Ratjen (német).

érmeket az Athénben minden évben megrendezett Balkán-olimpián. Gáll energikus és küzdő versenyző, ami azt jelenti, hogy azon atléták közé tartozik, akik versenyen mindig többet hoznak, mint amennyit az edzők tőle várnak.

— Ionescu Crum a mi legjobb távolugrónk rekordja — amelyet tavaly állított fel — 7.10 méter volt. Ha Ionescu a selejtező versenyek alkalmával nem éri el a 7 métert, úgy már az előversenyben megakad és a további szerepléstől ki van zárva. Reméljük, hogy erre nem kerül sor.

— A síkfutás 400 méteres távján Nemes Ferenc komoly reménységünk. Tudnivaló, hogy a 400 méteres táv a síkfutás legnehezebb és legkomolyabb száma. Ez a táv gyorsaságot és kitartást, továbbá nem csekély taktikát követel meg a versenyzőtől. A 100 méteres táv versenyzőjének mindössze gyorsaságra van szüksége, a maratoni táv versenyzőjének mindezeket az eredményeket egyesítenie kell. Ez az úgynevezett „tragikus táv”-ja az olimpiászoknak.

ezen a távon fordul elő a legtöbb ájulás, rosszullet és szivgörcs.

— Nemes formája a mi országos viszonylatunkban elsőrangú. Az ideai országos bajnokságon teljesen felázott pályán, bokáig érő sárban és vízben a román rekordon belül 49.8 mp.-re futotta a 400 métert a 4x400-as stafétában. Jelenleg

a 400 méteres rekordot Nemes tartja 51 mp.-el.

— Az olimpián Nemes az előírásoknak megfelelően be fogja jelenteni a román országos rekordjavítási kísérletét, mert a jó olimpiai pályán, erős ellenfelekkel szemben ez bizonyára sikerülni is fog neki — a mai kitűnő formáját tekintetbe véve. Remélhető, hogy a román rekordot a nemzetközi színvonalat megütő 50 mp.-es idő alá szorítja.

— Az arad-i Havaletz 46 méter körül dobja a díszkoszt, több Balkán-olimpián aranyérmeket nyert. Reméljük, hogy ha nem is hoz győzelmet haza, sok alkalma lesz a tanulásra, a sok kiforrott stílus nagyágyu között.

Papana a berlini Olimpián

Berlinből jelentik: (Rador). Papana főhadnagy, a legjobb román repülő résztvesz az olimpiai akrobatikus repülőversenyen és Lindbergh előtt már több mutatványt végzett. Lindbergh ezredes el volt ragadtatva a pilóta bátorságától és technikai tudásától.

Hustalan napot tartanak az argentiniek Berlinben

Berlinből jelentik: Az argentin expedíció 2000 kilogramm marhahúst hozott. Azt hitték, hogy Európában nem lehet jó húst kapni. Olyan sok húst hoztak, hogy egész nap azt ették. Meg is híztak alaposan s most három hustalan napot rendeltek el a vezetők a versenyzők számára.

BALATONBOGLÁR

Hotel SAVOY Pensio

a magyar tenger legszebb és legmodernebb intézménye.

Közvetlenül a Balaton partján. — Minden igényt kielégítő tükéletes komfort. — Folyóvízes szobák. — Saját strand. — Tennis pályák. motoros és evezős csónakok, hátszlovak. — Olcsó árak. — A bárban Neiték-Acoston jazz.

Szobarendeléseket Budapestben felvesz a RENAISSANCE PENSIO Budapest IV., Irányi u. 21. Tel: 82-5-27

„Tudomására hozzátik az Érdemes Címnek..“

A régi ipari céhek világát elevenítik fel a vasárnapi Reinhart-ünnep külsőségei — Amit mindenkinek tudnia kell...

A vasárnapi Reinhart-ünnep rendezőbizottsága mindent elkövet, hogy a maga teljes ödonságában várasolja elő vasárnap délután a Kulturpalota nagytermében és este az Iparos Kulturház dísztermében a régmúlt céhvilág hangulatát. Elmult idők avult magyar beszéde csendül fel Szömörkényi Rudolf főcéhmester ajakán és elég lesz Horváth József hirdetőmester rövid bejelentő beszéde hozzá, hogy a község azonnal megérezze, milyen hatalmaság volt a multban egy főcéhmester és milyen nagy tekintélynek örvendtek az egyes céhek vezető iparosai. Az ünnepség valamennyi funkcionáriusa a maga mesterkötényét hordja és a nagytekintélyű főcéhmester mindjárt az ünnepély elején felállást vezényel a tisztes ipari munka tiszteletére.

A meghatározó jelenetek egymást követik az avatási szertartásban. Arad iparossága Reinhart Gyulának a szertartás rendjén fogadalmat tesz, hogy öt jószándéku törekvéseiben, amelyek az iparosság érdekei szerint valók, követni és segíteni fogja. A hetven éves Reinhart Gyula tiszteletére üllővel és kalapáccsal tisztelegtetel adatik. A főszertartásmester főcéhmesteri parancsra minden tíz évért egyszer rásújt a kalapáccsal az üllőre. Külön érdekessége lesz az avató ünnepségnek maga az avatási szertartás, amelynek rendjén az egyes szakmák legtekintélyesebb iparos reprezentánsai fogadják a maguk céhének díszmesterevé az ünnepeltet. Hajdani idők céhbéli törvényeiből idéznek egyes fontos paragrafusokat az avatómesterek és halmozzák el jókívánságaikkal a díszmesterré avatott nagytekintélyű iparosvezért.

A vidék részéről példátlanul nagy érdeklődés nyilvánul meg az arad-i céhünnepség iránt. Arad mindig vezető városa volt az iparos mozgalomnak és előre nem lehet tudni, hogy a céhvilág ilyen módon való életrekelte-se terén is követni fogják példáját. Egészen bizonyos, hogy az egyes vidéki városok tekintélyes iparos vezéreit a Reinhart Gyulának adatott tisztességét mintájára fogják ünnepegni. Egyre-másra érkeznek a levelek az arad-i rendezőbizottsághoz az egyes vidéki városokból, a küldöttségek bejelentésével. Legkedvesebb értesítés Targu-Mures-ről érkezett.

Bustya Béla az ottani Magyar Iparos Otthon elnöke, az ottani iparosság népszerű vezetője a régmúlt idők avult nyelvén írt kedves levélben nyolctagu delegáció érkezését jelenti be és közli, hogy még többek jövetelére lehet számítani. Ugyanilyen nagyfokú érdeklődés nyilvánul meg a többi transilvani-i város iparosságára részéről is, nem beszélve az Arad közelében levő helységekről, amelyek népes kül-

döttségekkel fogják magukat képviseltetni. Egyik legkedvesebb meglepetése az ünnepnek a Guttenbrun arad-megyei község iparos küldöttsége lesz, amely mint a Reinhart-család származási helye, büszkeségének fog kifejezést adni, hogy a községből annak idején, a mult század negyvenes éveiben kivándorolt Reinhart Fülöpnek, a későbbi arad-i butorgyárosnak fia olyan nagy dicsőséget hozott az arad-megyei kis sváb községre.

A rendezőbizottság figyelmezteti az érdeklődő közönséget, hogy bankett-jegyeiket váltsák meg sürgősen az Iparos Otthon Str. Bratianu 18. szám alatti helyiségében és jelentsék be, hogy kiknek társaságában akarnak az ötszázterifékes banketten résztvenni, mert a tiztagu rendezőbizottság pontosan figyelembe veszi a résztvevők ilyen irányú kívánságait, hogy a bankett jó hangulatát ezáltal is biztosítsa. A délutáni avatóünnepségre minden beléptidij nélkül be lehet menni, az esti bankett díja személyenként 70 lei.

Agyonverte édesapját négy fejszecsapással

Az elmebeteg egyetemi hallgató rémlette — A tifusz végzetes utóhatása

Nyiregyházáról jelentik: Kiss József 22 éves elmebeteg egyetemi hallgató négy baltacsapással agyonverte édesapját, Kiss András szentmihályi igazgató-tanítót, azután pedig önként jelentkezett a rendőrségen.

Ujabb jelentés szerint az apagyilkos 16 éves korában súlyos tifuszon esett át. A betegség súlyos nyomot hagyott az azelőtt mindvégig kitünő tanuló gyermek lelkén. Többször kijelentette a családtagok előtt, hogy nem ér az élet semmit és jó volna, ha mindenki meghalna a családban. Kedden délután a fiu együtt

uzsonnázott hozzátartozóival, majd utána megkérte apját, hogy menjen ki vele az udvarra, mert valamit akar vele közölni. A fiu előrement, majd az apja néhány perc mulva követte. Alig lépett ki az apa az udvarra, az ajtó mögött lesben álló fia előugrott és baltával egymás után négyszer a fejére sújtott. Amikor látta, hogy apja meghalt, leült, cigarettát csavart és utána elment a csendőrségre, ahol kijelentette, hogy tulajdonképpen mindenkit meg akart ölni, mert így van ez rendelve a sors könyvében.

Ötezer résztvevője lesz a nagyszabásu braşov-i cserkész-jamboree-nak

Tíz külföldi állam jelentette be részvételét — Augusztus 9-ikén, az uralkodó jelenlétében nyílik meg a jamboree — Száztagu arad-i küldöttség

Nagy előkészületek folynak a Brasov melletti Poiana-n tartandó nagyszabásu cserkészjamboree-re, amely — mint ismeretes — augusztus 3-tól augusztus 29-ig tart. Az 1100 méter magasságban levő, csodálatosan szép fekvésű helyen négyezer belföldi és ezer külföldi cserkész út táborát és augusztus 9-én, ünnepélyes keretek között, Öfelsége II. Carol király jelenlétében nyitják meg a jamboreet. Tíz külföldi állam cserkészei jelentétek be eddig részvételüket, így Magyarország, amely háromszáztagu csapattal képviselteti magát, Jugoszlávia, Csehszlovákia, Franciaország, Anglia és Egyiptom cserkészei vesznek részt a nagyará-

nyu összejövetelen. A cserkészvezetők kongresszusa augusztus 7-től 9-ig, tehát az ünnepélyes megnyitó napjáig tart. A megnyitóra az ország összes iskolaigazgatói is meghívást kaptak. Elsejéttől 15-ig berendezkedés és tábori élet szerepel a jamboree programján, míg 15-től 29-ig az ország minden részébe rendeznek kirándulásokat a külföldi vendégek számára. Arad-ról, amennyiben sikerül előte-remteni a tetemes költséget, száztagu küldöttség indul el ifj. dr. Ispravnic Sever parancsnok és Bergian Ioan, Stelicovschi Toma, Schronk Jenő, Hanekker Ernő és több fiatal cserkészvezető vezetésével. Az összes arad-i alakulatok legkiválóbb cserkészei vesznek részt a jamboreen, ha az anyagi akadályokat sikerül áthidalni, ami remélhetőleg meg is történik. Az idei jamboree mindenesetre érdekes és maradandó élményekkel fog szolgálni mindazoknak, akik azon résztvehetnek.

Aki vagyont keresett az angol király elleni merényleten

Eltűnt egy szenzációs fényképész — A védő tantsztikus magyarázata az angol király elleni merényletről

Londonból jelentik: Egész Anglia csodálkozott azon, hogy az angol király merénylőjének rendőrbírói tárgyalását egy hétre elnapolták. Mindenki azt kérdezte, hogy milyen bizonyítékokat szed ez alatt a hét alatt a védő össze. A támadásról szóló riportok egy része szerint,

a merénylőnek társa is volt; egy másik férfi, aki mellette állt és fényképező gépet tartott kezében.

Mikor a rendőr le akarta tartóztatni, azzal védekezett, hogy nincs nála fegyver, csak fényképező gép és ezért nem vették őrizetbe. Másnap a rendőrség kereste, de nyoma veszett.

A támadásról egyetlen embernek sikerült csak felvételeket készítenie s ez a néhány fényképen meg is gazdagodott.

Darabonként kétszáz fontért adta el őket és összesen háromezer fontot, szóval 3 millió leit szerzett.

Az állítólagos bűntárs és a remekül kereső fényképész közt most összefüggést igyekszik találni a merénylő védője.

A következő kérdésekre keres feleletet:

1. Ki készítette a nagyszerűen sikerült, szinte előre beállított felvételt?

2. Minek köszönhette, hogy egyáltalán hozzájuthatott a fényképezéshez?

3. Hol van most a szerencsés fényképész?

A furcsa ugyanis az, hogy nemcsak az állítólagos bűntárs, hanem a fényképész is eltűnt. Felvette a pénzeket és azóta hiába keresik.

A védő azt állítja, hogy a nem normális merénylőt a fényképész biztatta fel, hogy kíséreljen meg látszólagos merényletet a király ellen.

E szerint a feltevés szerint a merényletnek nem volt más célja, minthogy az ötletes és ravasz fényképész néhány ezer fontot bezsebelhessen.

A jugoszláv-magyar tennismérkőzés harmadik napja

Budapestről jelentik: A jugoszláv-magyar tennismérkőzés harmadik napján Pallada erős küzdelem után 6:4, 6:3, 0:6 és 6:3 arányban legyőzte Gálbort. A mérkőzés állása 3:1 a magyarok javára.

A jugoszláv-magyar tennismérkőzés továbbá során Puncsecs 6:3, 6:2, 7:5 arányban győzött Szigeti ellen. Eddig a magyarok vezetnek 3:2 arányban. A sötétség miatt a páros mérkőzést nem játszották le.

SELECT 7¼ és 9½ órator

ASEW — A KÉM

Szenzációs orosz kémfilm. Főszereplők:

Olga Tschechowa, Hilde v. Stolz,

Fritz Rasp, Herbert Hübner.

CENTRAL 7¼ és 9½ órator

A szöke Carmen

A szezon legjobb filmje. Főszereplők:

Eggerth Márta, Leo Slezák, Ida Wüst.

HIREK

Fogyókúra

Irta: **KARINTHY FRIGYES**

Életemben harmadszor vagyok olyan kondícióban, hogy az elmulasztott fogyókúra lelkiismeretfurdalását az el nem kezdett hizókúra nyugtalansága váltja fel. Állítólag hiznom kellene, illetve erősen kellene hizni, oda, ahová már egyszer elhíztam. Tudvalevően körülményes és szabályos ember lévén, mint Mark Twain, aki, mikor kigyulladt a ház a feje fölött, leült s részletes, írásos tervet dolgozott ki a tüzoltás leghelyesebb és leggazdaságosabb módszertanáról. Magam is eiféleben fáradozok, átnéztem a hizókurák és fogyókurák világtörténetét. Thales-től napjainkig, (Thales, mint illozói kövér ember volt) az orvosok és egyházatyák véleményét is kitanulmányoztam. Előbbiek inkább a hizó-, utóbbiak inkább a fogyókurák terén fejtették ki nézetüket. Általában az a feltevésem alakult ki, hogy a hizókúra inkább sovány, a fogyókúra inkább kövér embereknek ajánlatos, eltekintve a kivételes esetektől, amikor valaki kövérségi világversenyre készül, vagy mint csontvázatrakció akar megőlni valamely vándorcirkusz szolgálatában. Nagy szerepet játszik persze a különböző korok és földrészek változó izlése is, sőt a politikai és gazdasági állapotok szempontja. A nők számára, mint akiknél a külső megjelenés döntő fontossággal bír s életbevágó érdeknek számít, különleges jelentősége van a dolognak, mert igen sok férfi van, aki úgy okosodik, kövér hölgyről lévén szó, hogy elveszem azt a nőt, majd, ha fogy, mások viszont csak a zsirig hajlandók vállalni a hűséget. Ennek megfelelően a nők nagy része sokkal komolyabban foglalkozik a hizás és fogyás kérdésével. A tudományos eljárásoknak és babonás kuruzslásoknak mindig ők voltak leghivebb követői, kezdve a ráolvasástól egészen a holdbolygó módszerig, aki havonta egyszer teljesen lefogy, mindent megpróbáltak. Nagy általánosságban azt lehet mondani, hogy a lemondás és önsanyargatás inkább fogyaszt, az optimizmus és életvágy pedig hizal. Élis próféta, aki a pusztán csak sáskát és bogyót evett, állítólag sovány volt, Confucius ellenben, aki derűt, örömet és bizalmat hirdetett, jó husban ábrázolják, de azért nem minden bogyókúra fogyókúra és nem minden bizókúra hizókúra. Azt mondják, a dicsérettől hizik az ember, ezért nem értem azokat az asszonyokat, akik oly célból fogynak le, hogy bókoljanak nekik és dicsérjék őket, hiszen ettől megint kövérek lesznek.

Szerény nézetem szerint az ember létezésének első felét, amelyet a föld felszíne fölött tölt el, inkább hizásra használja fel (hizni kellemesebb lévén, mint fogyni), hiszen utána, a felszín alatt, módjában lesz addig fogyókurázni, ameddig jólesik. Azért helyeslem annak a hölgynek a felfogását, aki, mikor az asztalnál megszegett diétájára emlékeztem, méltatlankodva így kiáltott fel:

— Hát még étkezésközben is fogyókurát tartsak?

— **ZIVATAR. A HŐSÉG CSÖKKENÉSE VÁRHATÓ.** Élénkebb szél, több helyen zivatar, a hőség csak keveset csökken. Tegnap Bucuresti-ben 51 fok meleget mértek a napon és 38 fokot az árnyékban. A magas hőmérséklet tovább tart, sőt a hét végére 60 fokos meleget várnak a fővárosban. A meteorológiai intézet jelentése szerint Ardeal-ban és a Banat-ban esők lehetségesek.

— **Uj palotát épített Nicolae herceg.** Bucuresti-ből jelentik: Nicolae herceg új palotát építtet a snagov-i tó partján és a munkálatokat őszig befejezik. Ugyanott kápolna is épül.

— **Titulescu szabadságon.** Bucuresti-ből jelentik: A hivatalos lapban ma királyi kézirat jelent meg, amely szerint Titulescu külügyminiszter július 25-től kezdődőleg szabadságra távozott s tárcája ügyeit a szabadság tartama alatt Tatarescu kormányelnök intézi.

— **A MOZIKAT ÉS A TURISZTIKÁT KIVETTÉK A BELÜGYMINISZTERIUM HATÁSKÖRÉBŐL.** Bucuresti-ből jelentik: Tătărescu és Inculet megbeszéléseket tartottak és elhatározták, hogy a mozikat és a turisztikát a belügyminisztérium hatásköréből a Fundatia Regele Carol adminisztrációjának hatáskörébe utalják át.

— **Anglia megvédte a Dawis Cup-ot.** Londonból jelentik: Kedden fejezték be a Dawis Cup meghívásos döntőjét. A mérkőzést ismét Anglia nyerte Ausztrália ellen és így megvédte a Dawis Cupot.

— **Tömegkatasztrófa a Michigan-tavon.** Csikágóból jelentik: A Michigan-tavon elsüllyedt a Material Service egyik dereglyéje. A dereglyé 23 főnyi személyzete közül 15 ember a hullámok között lelte halálát.

— **Németország elismeri az olasz hódítást Abessziniában.** Rómából jelentik: Az addis-abe-bai német követ levelet intézett Graziani alkirályhoz, amelyben bejelenti kormánya nevében az addis-abe-bai német követség megszüntetését és német főkonzulátussá történő átalakulását. A levélben a követ megjegyzi, hogy ez egyúttal a római birodalom elismerésének az előjele.

— **Porciunculata ünnepe.** Vasárnap ünnepli a római katolikus egyház Porciunculata ünnepét. Reggel hét óraor énekes mise lesz, utána szentbeszéd, majd a III. rend tagjai részesülnek általános fölödozásban. Dél előtt 10 óraor nagymise következik, este 7 óraor pedig litánia fejezi be a felemelő egyházi ünnepet.

— **Augusztus 15-ig be kell fizetni a cégtábladót.** A pénzügyigazgatóság illetékgyosztálya felhívja az érdekelteket, hogy augusztus 15-ig, legkésőbb, feltétlenül fizessék ki a reklámtáblák utáni adót. Ellenkező esetben súlyos büntetésnek teszik ki magukat.

— **Magyarországi csereifjak kihallgatása Httlernél.** Berlimből jelentik: A német-magyar diákcsera-akció révén Németországban tartózkodó 120 magyar diákot Beyreuthban fogadta Hitler német birodalmi vezér. Hitler melegen érdeklődött az ifjaknál és kedvesen elbeszélgetett velük. A magyar csereifjakat Németországban nagyon jól fogadták és a német lakosság mindent megtesz, hogy jól érezzék magukat.

+ 51 fok Celsius

Mindennap bemozdjuk lelkendezve:

— *Na, ma volt az idei nyár legmelegebb napja.*

Másnap aztán annál forróbban tűz a nap, mintha gunyt akarna üzni az amatőr-meteorológusokkal, bebizonyítva, hogy ennél a „legmelegebb”-nél — még melegebb is van. Ma már mondani sem mertünk, csak titkon sandítottunk a hőmérő felé, — nehogy ismét megharagudjanak ránk az égi hatalmak — és rezignáltan állapítottuk meg, hogy a napon 51 fokot, drnyékban 43-at mutat a higanyoszlop. Tudomásul vettük és nem szóltunk semmit. Nehogy holnapra még magasabb szám vigyorogjon kárörvendőn felénk a rettegett hőmérőről...

— **Lebontják a budapesti „halálházat”.** Budapestről jelentik: Az egymásután megtartott hatósági szemlék eredményeképpen a Rákóczi-uti halálház ügyében a hatóság délelőtt elhatározta, hogy teljesen lebontatja a ház megmaradt részeit, mert az épület alapjaiban megrendült.

— **Előléptetések a külügyminisztérium sajtóosztályánál.** Bucuresti-ből jelentik: A külügyminisztérium sajtóosztályánál a mai napon a következő tisztviselők részesültek előléptetésben: Barda Al. osztályfőnök, Urian Maria osztályfőnök, Tulescu V. és Popa Dumitru hivatalfőnökök, Libros Mircea elsőosztályu referens, Ciuceanu Emil, Bratianu Mihail, Orescu Scarlat, Filotti Alexandru szerkesztők, Ionescu Vladimir titkár, valamint Balotescu Getta, Popescu Elena, Medianu Apriliana, Odobescu Anca, Urian Elena, Radulescu Silvia, Rosca Corina, Novotny Ed., Tomovici Elvira, Mihailescu Serban, Leist Cornelia, Oeconomu A., Dascalescu Lucretia és Filipescu Anna tisztviselők, illetve tisztviselőnők. Ugyanakkor a külügyminisztériumnál is nagyobbarányu előléptetések történtek a tisztviselői karban.

Pontos válasz



— *Mondja, Mari, hányszor kell még mondjam magának, hogy reggel hatkor keljen fel?*
— *Még kétszer, nagyságos asszony. Elsején ugyanis elmegyek...*

— **A szabadban alszik Budapest lakossága.** Budapestről jelentik: A magyar fővárosban szinte elbirtahtatlan hőség uralkodik. A déli órákban 38 Celsius fokot mértek árnyékban és a nagy hőseget elviselhetetlenné teszi a jevegó párateltsége, úgy, hogy valóságos üvegházi klíma uralkodik Budapesten. A newyorkiakhoz hasonlóan, Budapesten is megkezdtek a szabadban való alvást és az emberek a budai hegyekbe vonulnak az esti órákban plédekkel és szalmazsákokkal, hogy ott töltsék az éjszakát. A mentőket szinte percnként hívják hóguta és napszúrás esetekhez.

— **Mélabusan, de jól nyaral a négus egy angol tengeri fürdőhelyen.** A négus, amióta Svájc-ból visszatért Angliába, kíséretével együtt Worthing előkelő tengeri fürdőhelyen tartózkodik a gyermekei körében, a világtól elvonulva igyekszik a genfi izgalmak és csatódások hatását kiheverni. A négus ujabban gyakran rándul ki gépkocsin a környékre és esténként hosszasan sétál szállodája kertjében, amelyet esténként az ő számára elzárnak a közönség elől. Holdvilágos éjszakákon gyakran látható bő, feketebársony palástba burkolt alakja, ahogy gondolatokba mélyedve járkal fel-alá. Leánya, Cahai hercegnő, sokat jár társaságba és nagy feltűnést kelt káprázatos öltözékeivel. A hercegnő főként fehér és halványpasztelszínű ruhákat visel, amelyek élénk ellentétben állnak sötét arcszínével. A négus annyira megkedvelte a helyet, hogy a környéken akar letelepedni és állítólag már alkuszik egy nagyon szép brightoni palotára, amely valaha Fife herceg lakása volt.

— **Affér a rendőrrel.** Megirtuk, hogy Tapos Petru, Ana-uca 16. szám alatti lakos ellen hatóság elleni erőszak címén eljárás indult. Tapos kihallgatása során kijelentette, hogy a rendőr rátámadt és inzultálta, ezért nem volt hajlandó igazolni magát. Az ügyben a vizsgálat folyik.

— **Betörési kísérlet a bucuresti-i posta-palotában.** Bucuresti-ből jelentik: A posta-palotában tegnap éjjel fel akarták törni az egyik nagy pánceszekrényt. Reggel vették észre, hogy a pánceszekrény egyik fala részben meg van furva és betörőrszámok hevernek körülötte nagy rendetlenségben. Ugylátszik a betörőket megzavarhatták munkájukban, mert nem fejezheték be a pánceszekrény feltörését. A vizsgálat megállapítása szerint pénzt nem is találhattak volna, csak bélyegeket és fontosabb aktákat. A feltevés az, hogy a betörők ezeket az aktákat akarták magukkal vinni.

— **Betörték egy arad-i órásüzletbe.** Nutovics Lajos, Regele Ferdinand-ut 9. szám alatti óráshoz tegnap este ismeretlen tettesek betörték. A betörők álkulccsal felcsiszították az üzlet kirakatát és azt teljesen kifosztották. Nyolc órát, egy karkötőórát és még több más tárgyat vittek el 4300 lei értékben. A rendőrség a betörés ügyében érélyes vizsgálatot indított.

A földet körülvevő felhők sulya

A kaliforniai egyetem meteorológusai több éven át megmérték a napi csapadékmennyiséget és ennek alapján megállapították, hogy évenként 1140 billió kilogram eső esik a föld felszínére és a földet körülvevő felhők sulya 603'900'000 kilogram.

— **Dr. Palágyi Jenő a nyári hónapokban hétköznap d. e. 9—10 és d. u. 4—6-ig rendel.** Elektrokardiogramm (szivgörbe) felvételek reggel 8 óraor.

— **Gyermeke született Petrache Lupu feleségének.** Craiova-ról jelentik: Petrache Lupu feleségének gyermeke született. A „csodapásztor” táviratilag Carol királyt kérte fel keresztapának és terve szerint a gyermeket a Jordán folyó vizében keresztelik meg.

— **Epekő-, vesekő- és hólyagkőbeteg, valamint azok, akik húgsavas sók túlszaporodásában és köszvényben szenvednek, a természetes „Ferenc József” keserűviz használata által állapotuk javulását érhetik el.** Az orvosi gyakorlat számos kiváló szaktekintélye hosszú megfigyelés alapján megállapította, hogy a Ferenc József víz biztosan és rendkívül kellemesen ható hashajtó s ezért prostata- és végbélbajoknál, valamint vaksbélműtétek után is ajánlják.

— **Bérkocsik karambolja Arad-on.** Tegnap este fél 8 óraor súlyosabb kimenetelű közlekedési baleset történt. Két bérkocsi, amelyek egyikét Borcea Antal, Lacrimioarelor-uca 29. szám alatti, a másikat Kolarov Nicolae, Sava Raicu-uca 166. szám alatt lakó bérkocsis hajtotta, a Central-szálló előtt egymásnak ütközött. Borcea kocsija megrongálódott és a ló is súlyos sérüléseket szenvedett, emberéletben azonban nem esett kár. A karambol ügyében megindult a vizsgálat.

Oradea-i szabóinas halálos bravurja

A Crisul-hidról ugrott a folyóba és a levegőben, ugrás közben, szivgörcs következtében meghalt

Oradea-ról jelentik: Hétfőn délután borzalmas jelenetnek voltak szemtanúi azok, akik a Crisul hullámaiban kerestek üdülést. Nagy József tizenhat éves szabóinas, aki a Gerhardt I. szabócég alkalmazottja volt, gyakori szokása szerint a hid korlátjáról fejest akart ugrani az alatta legalább 10 méter mélységben folyó vízbe, de a fiatal fiút, aki súlyos szivbajban szenvedett,

ugrás közben, ég és föld között, a levegőben szivgörcs vette elő és már mint élettelen test zuhant bele a folyóba.

A jelenetnek sok tanuja volt, de már segíteni senki sem tudott, a szerencsétlen fiatal fiú holt testét elvitte a víz és csak egy órával később sikerült megtalálni, amikor a telefonon értesített tűzoltók csákyával keresték.

Nagy Józsefnek szokása volt, hogy ha valaki öt lelt adott neki, vagy csak egy cigarettát is, már produkálta magát érte azzal, hogy a magas hid korlátjáról fejest ugrott a Crisul-ba.

Ugyanez történt vele hétfőn délután is, amikor valaki felbízta, mutassa meg, miként ugrik fejest a hid korlátjáról. A szerencsétlen fiú nem hagyta magát kéretni, hanem felszaladt a hidra, felkuszott a vaskorlátúra és a következő pillanatban két kezét feje fölé összetéve, vakmerő lendülettel belevetette magát a vízbe. De a közelben fürdőzők megborzadva látták, hogy már az ugrás első pillanatában, alighogy az ivalaku ugrás megindult, a fiúnak mindkét karja és lába lehányatlik és mint egy élettelen tárgy, zuhan alá a vízbe, amelyben el is merült, anélkül, hogy a folyó hullámai csak egyetlenegyszer is felvetették volna.

— ZÜRICH ZARLAT: Páris 20.21 és fél, London 10.15 és háromnegyed, Milánó 24.15, Berlin 123.05, Prága 12.66, Varsó 57.70, Bucuresti 250, Belgrád 700.

— Nagy buzahány a rossz amerikai termés miatt. Csikágó szakkörök számítása szerint a világot az általános szárazság következtében súlyos gabonahiány fenyegeti. Az idei termést 4.639.726.000 bushel buzára becsülik s ezzel szemben a világ fogyasztása az elmúlt évben 5.289.800.000 bushel volt, tehát körülbelül 565 millió bushel hiányra lehet számítani. Az Egyesült Államok, amelyek eddig a világ buzatermésének 15 százalékát szolgáltatták, kénytelenek Kanadából buzát bevinni, jöllehet Kanada ezidei termése is csak 2500 millió bushel lesz a rendes évi 4500 millió bushel átlaggal szemben.

— 260 felebbezés a cotroceni-i itélet ellen. Bucuresti-ből jelentik: A cotroceni-i szerencsétlenség bűnyügyében hozott törvényszéki ítélet ellen a mai napig 260 felebbezés futott be. A felebbezők legnagyobb része a károsultak közül került ki.

A horral lépést tart az — anyajegy is

Az anyajegy a régi világban biedermeyer-jellegű tárgyakat ábrázolt, rendszeren négylevelű löherét, cseresznyét, vagy szőlőfürtöt. A technika haladásával azonban az anyajegyek terén is nagy változások állottak be, mert John Sinclair amerikai repülőtiszt kisfia, aki apja halála után jött a világra, mert a repülőtiszt szerencsétlenség érte, egy tisztán látható kétfedeles repülőgépet mutató anyajegygel jött a világra. A kisfiút persze repülőkön szánja az özvegy, akinek családjában különben nem ritkák a hasonló anyajegyek. A repülőtiszt özvegyének egyik rokona a háború alatt szintén anyajegygyel jött a világra és az anyajegy egy Zeppelint ábrázolt.

— A Gutenberg-dalkör működő tagjai felkértek, hogy augusztus 1-én, szombaton este fél 9 órakor fontos ügyben jelenjenek meg a Tafrovéle vendéglőben. A vezetőség.

— Az emésztőszervek megbetegedéseinek kezelésénél reggelenként 1—1 pohár természetes „Ferenc József” keserítvizes abszolút megbízható hashajtó. Az orvosok ajánlják.

— MA az alatti gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot:

JANKA, Boulevard Regele Ferdinand.
WEISZ, Piața Avram Iancu.
BERGER, Calea Saguna.

Egészségügyi központot létesítenek Arad-on

Nógy ardeal-i megye tartozik az arad-i központhoz — Nistor egészségügyi miniszter átszervezi az ország egészségügyét

Bucuresti-ből jelentik: Nagyarányu átszervezési munkálatok indultak meg az egészségügyi miniszteriumban. Nistor I. egészségügyi miniszter errenéze rendeletet készített s az erre vonatkozó királyi dekrétumot Őfelsége néhány nappal ezelőtt írta alá. Az átszervezési dekrétum értelmében minden megyeszékhelyen és törvényhatósági városban egészségügyi központ létesül, amely a különböző egészségügyi és népjóléti alapokat kezeli. Ezek a központok jogi személyiséggel rendelkeznek és teljhatalommal kezelik az alapokat, anélkül azonban, hogy orvosi kérdésekbe beavatkozhasanak, vagy hogy az orvosok tevékenységét ellenőrizhessék.

— Leleplezett orgazdák. Az arad-i rendőrség tegnap több lopással és orgazdasággal gyanúsított embert kerített kézre. Elfogták Kocsis Zoltán, Radnei-ut 24. szám alatti lakost, akit tetten értek, amint Szabó Mihály, Cuza Voda-ucca 11. szám alatti lakásából ruhát akart lopni. Ugyancsak tegnap előállították Bedő Péter és Balli János arad-i lakosokat, akik lopott ruhákat árusítottak. Mindhárom ember ellen megindították az eljárást.

A világ legújabb csodája

Newyorkból jelentik: La Guardian őrnagy, Newyork főpolgármestere, Roosevelt elnök és Lehman kormányzó jelenlétében ünnepélyesen megnyitotta a newyorki „Három város hidját”. A hatvanmillió dollár költséggel készült óriási építmény, amely valóságos világcsoda, összesen 40 kilométer hosszú hidak és magas utak hálózata, amely Manhattan és Bronx városrészeket köti össze több sziget érintésével és számos elágazással. Kocsi-utján hat-nyolc kocsisor közlekedhetik és a kereszteződéseknél és elágazásoknál háromemeletes hid, hogy elkerüljék a különböző irányba haladó kocsisorok egymáson való kereszteződését. A Randall-sziget fölött a hid valóságos rendező-pályaudvarra szélesedik ki, ahol tudományos rendszerrel rendezik a különböző irányba menő kocsisorokat. Azt hiszik, hogy a „Három város hidjának” forgalma sokkal nagyobb lesz, mint Newyork körül épült harminc hid és alagut bármelyikének.

A művelt nő

tudja, hogy bőrének legnagyobb ellensége a kemény víz, mert a vízben levő feloldott kemény ásványi anyagok, mészt stb. a bőr időelőtti ráncosodásának, eldurvulásának vagy foltosságának kórokozói. Őn tudja, hogy a leggondosabb és legköltségesebb szépségápolás is eredménytelen, ha kemény vizet használ. Öntsön tehát mosdóvizébe Mack's Kaiser Borax-ot és tegye oly csodálatosan lágyá és antiszeptikussá, mely a legrézékenyebb bőrnek is megfelel. Arcbőre, teste szépségét megőrzi a Mack's Kaiser Borax szappan, az enyhe, finomhabu hölgyzappan.

— Női futballbíró. Legközelebb már női bíró is fog működni a budapesti futballpályákon. Eről és sok más érdekes eseményről remek képes cikkeket közöl a Délibáb új száma, amely 100 oldal terjedelemben és kitűnő tartalommal jelent meg. Nagyszerű illusztrált rádióműsorokat, színházi beszámolókat, pletykákat, pompás filmrovaot, novellákat, egyfelvonásos szindarabot és több mint száz képet közöl a népszerű színházi képeslap.

A tizenhat éves aluli gyermekek támogatására tizenkét jóléti központ alakul a következő városokban: Arad, Braşov, Craiova, Constanţa, Chişinau, Cernăuţi, Cluj, Galaţi, Iaşi, Oradea, Tg.-Mures és Timişoara. Az arad-i intézményhez négy megye tartozik: Arad, Alba, Hunedoara és Sibiu megyék.

Ugyanekkor átszervezik a hadiözvegyeket és hadiárvaakat gyámoltó I. O. V.-t is, amely megfelelő ellenőrzést gyakorol, valamint megfelelő támogatásban részesíti úgy a hadirokkantakat, mint a hadiárvaakat és özvegyeket. Ugyanez az intézmény helyezi el őket a különböző közintézményeknél, valamint magánvállalatoknál állásban.

Augusztus elsejétől kezdve ismét árusít a CFR nemzetközi jegyeket

A vasutak vezérigazgatóságának rendelkezése értelmében augusztus elsejétől kezdve a CFR. menetjegyirodái ismét árusítanak nemzetközi menetjegyeket. Mint ismeretes, a nemzetközi menetjegyek árusítását a CFR egy évvel ezelőtt valutáris okok miatt szüntette meg. Az állomásokon nemzetközi menetjegyeket augusztus 15-től kezdve lehet kapni.

— Bucuresti-i mérnök titokzatos eltűnése. Bucuresti-ből jelentik: A szigurancahoz jelentés érkezett arról, hogy Popescu Arthur mérnök, Strada Colona-i lakásáról eltűnt. A mérnök még áprilisban eladta házáat 1,200.000 leierért és azóta nyoma veszett. Az eltűnése két feltevés van. Allítólag egy nő társaságában külföldre utazott, valószínűbb azonban, hogy rablás áldozata lett.

Három japán turista indult a Himalája meghódítására

Londonból jelentik: A japán Rikley-egyetem hegymászó egyesületének három tagja Kobeből hajón Indiába utazott, hogy megkísérelje a Himalája meghódítását. A társaság először a Nauda-Kotah-hegyet próbálja megmászni és siker esetén az Everest kerül sorra. A Rutledge-expedíció kudarcán okulva, a japánok csak könnyű poggyással vágnak a merész vállalkozásnak és táplálékul az egyetem laboratóriumában készült apróra sajtolt rizskalácsokat visznek, melybe igen magas tápértéket sűrítettek össze.

— Őres borítékot kapott pénzeslevelé helyett egy oradea-i sportedző. Rudolf Jenni, a Crisana sportegylet edzője feljelentést tett a rendőrségen, hogy egy Angliából érkező pénzeslevelének tartalmát, 47 fontot a postán ellopták. Az edző hosszú ideig Kanadában működött és ott az Imperial biztosítótársaságnál biztosítást kötött. Közben Oradea-ra került Rudolf Jenni és onnan kérte a 236 dollár összegű biztosítási járulékának kiutalását. A kanadai biztosítóintézet egyik angliai pénzügyeteket bízta meg a pénz kiutalásával. A mintegy 47.000 leit kitevő összeget most utalták át Angliából. Rudolf Jenni azonban a pénzeslevelé helyett csak üres borítékot kapott. A vizsgálatot megindították.

Töltőtollak CSÁSZÁR,
Str. V. Goldis 1.
Select-mozi mellett. Telefon 398.

A BERLINI OLIMPIA

minden fázisáról a legérdekesebb, a legrészletesebb tudósításokat közli az

ARADI KÖZLÖNY

Már most közöl szenzációs riportokat, apró érdekességeket az olimpiász várható hőseiről, az izgalmas előkészületekről, stb. stb.

Olvassa mindennap olimpiai hírszoigálatunkat!

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Indokolatlan drágaság az arad-i piacokon

A városi intézkedések szigorított betartását sürgeti a vásárló közönség

Arad közönségének körében az utóbbi időben megdöbbenéssel tapasztalják az arad-i piacon az utóbbi időben bekövetkezett áremelkedéseket. A piacra kerülő összes árukban, de természetesen

elsősorban a gyümölcs- és főzeléktermékekben az utóbbi időben olyan áremelkedés következett be, hogy az arad-iak teljesen elvesztik azt a helyzetű előnyüket, amit az jelentett, hogy elsőrendű gyümölcs- és főzeléktermő vidéken élnek.

Az idén úgy gyümölcsben, mint főzelékben elsőrendű volt a termés, úgy, hogy valóban indokolatlannak látszik egyrészt az, hogy az arad-i piacon a gyümölcs és főzelék ily magas áron kerüljön forgalomba, másrészt pedig az, hogy főképpen a gyümölcsneműkből nem is a legjobb minőség jut az arad-i fogyasztóknak.

Jellemző az áremelkedésre az, hogy míg az idény elején például

1 barack ára kilogrammonként 8 lel volt, ma már 18 leire emelkedett. Tulzottan drága a dinnye, a csöves-tengeri, valamint az uborka is.

Mindezt a fogyasztó közönség annak tudja be, hogy a piacon egyesek elővásárlásokat eszközölnek. Mint emlékeztetés, a város az elővásárlásokat reggel kilenc óráig eltiltotta és

ezért ajánlatos lenne az elővásárlás szigorú ellenőrzése.

Az ellen természetesen senki sem tiltakozhatik, hogy akár a gyümölcs-, akár a főzelék-neműket az ó-királyságba vagy külföldre szállítsák — mert hiszen ez a termelők érdeke —, viszont az illetékeseknek gondoskodniuk kellene

az arad-i fogyasztók érdekeinek megvédéséről is

és ezt elsősorban oly módon tehetnék meg, ha a legszigorúbban végrehajtáná a város által kiadott rendelkezéseket.

A gyümölcsneműk iránt egyébként Angliából is érdeklődés nyilvánul meg. A londoni követtség kereskedelmi attaséja részletes jelentést küldött a földművelésügyi minisztériumnak a kiviteli lehetőségekről. A jelentés szerint

a „Cox's Orange Pippin” fajtájú almát, valamint a „Williams” körtét el lehetnie helyezni az angol piacon.

Az új kereskedelmi törvénykönyv az ősszel kerül megszavazásra

Elkészült a törvénykönyv tervezete — Jelentős módosítások a csőd eljárásnál —
— Megszűnik a hitelezői bizottság és a csőd gondnok-rendszer —

A kereskedelmi törvénykezés egységesítése végett kiküldött bizottság munkája első részével befejezéshez érkezett. Az új kereskedelmi törvénytervezet a kormány elgondolása szerint már a parlament őszi ülés-zakán letárgyalásra és megszavazásra kerül. Bentoiu igazságügyi államtitkár utasítást adott arra, hogy a tervezet végleges szövegét eddig az időpontig elkészítsék.

Az új kereskedelmi törvénykönyv tervezete összhangban van az 1937. január elsején életbe lépő új büntetőtörvénykönyvvel és büntetőperrendtartással, valamint az új polgári törvénykönyv tervezetével, amelyet ugyancsak az év őszi ülésén tárgyalnak a parlament elé. Az új törvénykönyv a kereskedők és a kereskedelmi társaságok törvénykönyve lesz. Ennek a törvénykönyvnek a szakaszai magát a kereskedelmi foglalkozást, mint olyant érintik és nem az elszigetelt kereskedelmi ügyleteket, miként azt az eddigi kereskedelmi törvénykönyv tette. A jövőben elszigetelt ügyleteket lebonyolított kereskedelmi ügyletekkel kapcsolatban a polgári törvénykönyv lesz irányadó.

Az új kereskedelmi törvénykönyv részletesen

Abban az esetben, ha Romániából olyan szőlőt tudnának szállítani, amely megfelelne a bulgáriai „Afusali” fajtának, vagy olyan szőlőt, amely a jugoszláviai „Bosnia” fajtának felelne meg, akkor ezekből a gyümölcsökből is vásárolnának az angol cégek. A kereskedelmi attasé végül is azt a véleményét fejté ki, hogy az alma és körte kivételére a jelek szerint nem nyílnak rendkívül kedvező kilátások, ezzel szemben a szőlő Angliába való kivitelével kísérletezni kellene.

= Felemelték a finom bádög nemzetközi árát — egyelőre kéthavi időtartamra. Az áremelés fekete bádög 5 aranyshilling, úgy, hogy ennek ára most 4—2—1 aranyfont, az eddigi 3—17—6 aranyfont helyett. A galvanizált bádög ára egy papirfonttal emelkedett. A horganyzott bádög árát 15 shillinggel emelték fel.

= A Francia Bank részvényeiben a tőzsdéi forgalom szünetel a bank reformjáról szóló törvény előkészítése miatt. Hétfőtől kezdve azonban újra engedélyezték a forgalmat a Banque de France részvényeiben.

Új rendelet-törvénnyel

A kormány korlátozni kívánja az új ipari vállalatok alapítását

Csak olyan gyárak alakulhatnak majd, amelyek belföldön eddig még nem gyártott cikkekkel állítanak elő

A kormány az új iparvállalatok alapításával kapcsolatosan rendkívül érdekes intézkedéseket kíván foganatosítani. Az ipar- és kereskedelemügyi minisztériumban ugyanis tervezetet készítenek elő az ipari befektetések korlátozásáról.

A kontingentálás előnyeinek következtében ugyanis az utóbbi időben gombamódra szaporodtak el az új iparvállalatok és ezért a kormány elhatározta, hogy megakadályozza új gyárak alapítását. Az erről szóló rendelkezés szövegezésével már el is készültek és az rövidesen a kormány gazdasági bizottsága elé kerül. A rendelkezés nem törvény, hanem rendelet-törvény alakjában lát napvilágot, még pedig a legközelebbi napokban.

Costinescu ipar- és kereskedelemügyi miniszter tervei szerint mindenekelőtt a jövőben nem engedik meg már meglévő



IGY - HAT

Zelio
PASZTA
tubusban
PATKANYOK és
VAKONDOK ellen

Zelio
MAGVAK
HAZI és
MEZEI EGEREK
ellen.

„Bayer” Pflanzenschutz-Abteilung
Leverkusen, I. G. Werk.
Vezérképviselet Románia részére:
„Pharma” Studerus & Co.
București, I. Str. Trezoianu No. 53.

BAYER

gyárak részére új gépek behozatalát, csak az esetben, ha igazolást nyer, hogy ezek a gépek a gyárak zavartalan működéséhez feltétlenül szükségesek és nem a gyárak termelésének növekedésére szolgálnak.

Csak abban az esetben engedik meg olyan gépek behozatalát, amelyek a termelés növelését szolgálják, ha nemzetvédelmi célokról van szó.

Ami új gyárvállalatok alapítását illeti, ezeket csak akkor engedélyezik majd, ha beigazolódnak, hogy olyan árucikkeket kívánnak gyártani, amelyeket

eddig az országban még nem készítenek, vagy, amelyekből nem gyártanak belföldön megfelelő mennyiséget.

Az olyan gyárak, amelyek a fenti feltételeknek nem felelnek meg, nem csak, hogy nem élvezik majd az iparpártolási kedvezményeket, de nem kapnak behozatali engedélyeket gépeik részére.

Gazdasági körökben a kormánynak ez a terve nem talál nagy támogatásra, mert egyrészt szinte monopoliumot biztosít a már meglévő iparvállalatoknak, amelyek könnyen kaptak feltehetően és diktálhatják az árakat, másrészt pedig nem helyeselhető, hogy ilyen nagyszabású intézkedést ne törvényhozási úton, hanem rendelet-törvénnyel hozzanak.

Tönkreteszi a polgárháború a spanyol gazdasági életet

A spanyol polgárháború természetesen nem maradhatott kihatás nélkül a spanyol gazdasági életre. A kereskedelmi ügyletek lebonyolítása lehetetlenné vált és ezért a spanyol kormány kénytelen volt általános moratóriumot elrendelni. A tőzsdét bezárták és a bankokból kétezer pezeta nagyságú összeget tilos felvenni. Érdekes egyébként, hogy a pezeta árfolyamában változás nem állott be és azt az 1934-ben megállapított 2,072 frankos stabilizációs árfolyamon jegyzik.

= Pékkongresszus Oradea-n. București-ből jelentik: A pékek országos kongresszusát augusztus 12—19-én tartják meg Oradea-n. Az államvasutak igazgatósága 50 százalékos utazási kedvezményt engedélyezett.

SPORT

Övni készül az Electrica az UDR ellen elveszített harmadik selejtező mérkőzését

Timisoara-ról jelentik: Az UDR az elmúlt vasárnap 3:0 arányban győzte le az Electrica együttesét és ezzel a mérkőzéssel biztosította bennmaradását a B) ligában. Az Electrica azonban nem nyugszik bele, hogy a ligabajnokság kivívása után most továbbra is a körületi bajnokságért játszon és érdekes körülmények között kívánja a vasárnapi meccset megővni. A csapatösszeállítás bediktálásánál ugyanis az Electrica-játékosok karnettjei közé keveredett Giurgiuti-nak, az Electrica közepfedezetének (volt arad-i Gloria-játékos) igazolványa is, aki betegsége következtében nem szerepelt a meccsen. Az UDR intézője hallotta, amint Giurgiuti nevét bediktálták a jelentésbe, de azt már nem hallotta, hogy az Electrica intézője kijelentette, hogy a játékos nem játszik, sőt visszavette a tévedésből odakerült karnettet és helyette más játékos igazolványát nyújtotta be. Az UDR intézője az első félidőben megérdeklődte, hogy vajon Giurgiuti játszik-e és amidőn azt a választ kapta, hogy nem, a félidő végén óvást jelentett be a játékvezetőnél, hogy Giurgiuti igazolványával más valaki játszik, bizonyára jogosulatlanul. A játékvezető, miután az UDR játékosai levonultak a félidőben a pályáról, az Electrica csapatának játékosait leigazoltatta és így néhány percig még kiintartotta őket a pályán. A tévedés természetesen kiderült, miután Giurgiuti neve a bíró-jelentésben nem is szerepelt.

Az Electrica most azon a címen akarja megővni a meccset, hogy játékosainak kevesebb pihenőjük volt a mérkőzés félidőjében, mint az UDR-játékosoknak és ezáltal hátrányba kerültek a resita-i csapattal szemben. A timisoara-i villamosklub vezetősége átiratot intézett az arad-i alkerületi sportszövetséghez, amelyben felkérte az arad-i disztriktet, hogy Macian határbírótól nyilatkozatot kérjen arra vonatkozóan, hogy hány percig tartotta kinn a játékvezető az Electrica-játékosokat a pályán. A tervezett óvásnak sportkörökben nem nagy sikert jósolnak s így az UDR bennmaradása alighanem véglegesnek tekinthető.

Augusztus 2-án ül össze a legfőbb futballtanács

Bucuresti-ből jelentik: Augusztus 2-ikán Predeal-on tartják meg a divíziós klubok által nagy érdeklődéssel várt Consiliul Federal ülést, amely különösképpen a B) ligás egyesületek panaszal szemponatjából és a B) divízió reformjával kapcsolatosan bír nagy jelentőséggel. Tilea Viorel dr., a szövetség elnöke, tegnap Luchide Octav főtitkárral telefonbeszélgetést folytatott, amelyen megtárgyalták a Consiliul Federal körülményeit.

O A CAA Pâncota-n. A CAA csapata, amely vasárnap Santana-n szerepelt, augusztus 2-ikán Pâncota-n bonyolít le barátságos mérkőzést az ottani Sparta ellen. A CAA csapatának vendégjátékát Pâncota-n nagy érdeklődés előzi meg.

O Budapeston a magyar—jugoszláv teniszmérkőzés második napján 3:0-ra növelték a magyar játékosok vezetésüket. Pető 6:0, 6:3, 3:6, 4:6, 6:1 irányban győzött Mitics jugoszláv ellen. A Puncacs, Pallada—Dallos, Ferenczy páros mérkőzés 3:6, 6:4, 6:4, 4:6 állásnál, sötétség miatt félbemaradt. Ezt szerdán fejezték be s ugyancsak ekkor játszották le a Puncacs—Szigeti és Gábory—Pallada befejező mérkőzéseket.

O Az Universitatea északi turára indul a héten. A tura folyamán Finn-, Lett- és Svédországban játszanak több mérkőzést az egyetemiek. A huszonháromnapos portyán Butceanu Aurel dr. alelnök vezeti a csapatot.

O Gheorgheni-ben a CSG teniszcsapata 8:5 arányban fölényesen győzött a CSC (Mercuria Ciuc) ellen.

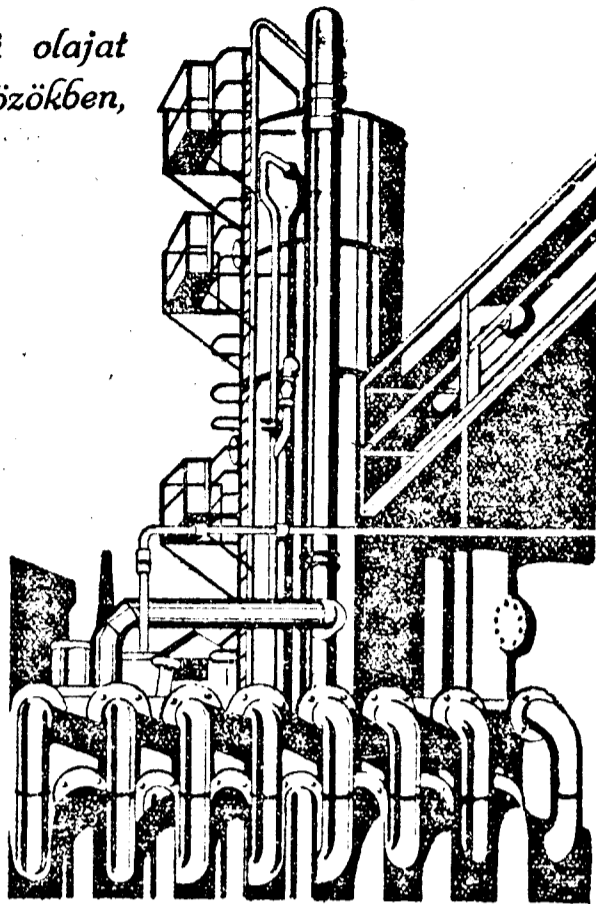
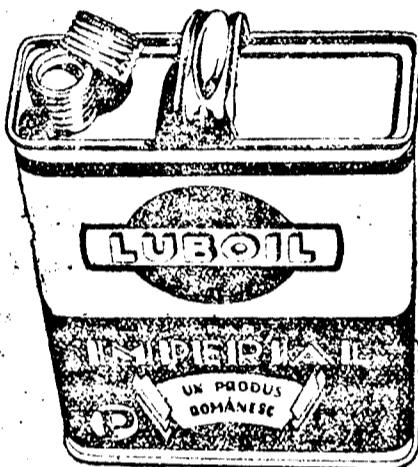
Magas teljesítmények elérésére, költséges javítások elkerülése céljából...

válasszon kiváló minőségű olajat és váltsa azt pontos időközökben, az utasítás értelmében.

LUBOIL

egy nagy ipari üzem gyártmánya

LUBOIL az olaj, amely megnyerte a román autósok rokonszenvét és bizalmát, az olaj, amely a külföldi piacokon elsőrendű helyet foglal el, az „Unirea” társaság gyártmánya, amely az ország egyik legnagyobb vállalata és amelynek tőkéje néhány száz millió.



Minden „LUBOIL” tartány az „Unirea” társaság óriási lehetőségét tartalmazza — minden használt cseppel „Unirea” a román autósok nagyobb bizalmát és rokonszenvét szerzi meg.

LUBOIL

AZ „UNIREA” TÁRSASÁG GYÁRTMÁNYA

A „tigrisasszony” foglya

Két szép szőke nő fegyveres harca egy gazdag öreg bankárért

Newyorkból jelentik: Egy amerikai milliómos körül elkeseredett háborúság tört ki két szép szőke nő között. Az egyik Ninon Bunyea, a csendes filmek híres „tigrisasszonya”, aki az „Élve hozzátok őket haza” című dzsungelfilm főszerepét játszotta, a másik Patricia Reynolds, egy nyugalmazott indiai angol ezredes leánya és Sir Joshua Reynoldsnak, a nagy angol festőnek egyenes leszármazottja.

A szép Patricia Reynolds már két év óta a magántitkárnő szerepét töltötte be Charles W. Beall mellett, aki Amerika egyik legnagyobb bankjának, a Chase National Banknak alelnöke volt mindaddig, míg nem vonult nyugalmába és nem kezdett dzsungelfilmek finanszírozásához.

A dollármilliómos mellett régebben Ninon Bunyea teljesítet magántitkárnői minőségben ugyanolyan szolgálatot, mint az utolsó két évben Patricia Reynolds. A „tigrisasszony” úgy látszik, nemcsak a filmekben volt könyörtelen zsarnok, hanem az életben is, mert nem nyugodott bele olyan könnyen Beall melletti pozíciójának elvesztésébe. Fegyveres gárdát szer vezet, de most már nem azért, hogy vadállatokot fogassanak élve össze a dzsungelben, hanem hogy elfoglalják a dollármilliómos longislandi birtokát, a „betolakodott” Patricia Reynolds-t kidobják és a bankárt fogságra vessék.

Amikor a szép Patricia newyorki kirándulásáról visszatérve, beakart menni a birtok kapuján, egy gangszter állt eléje. Közölte vele, hogy Ninon Bunyea parancsára már összecsomagolták minden holmiját, berakták a készen várakozó automobilba, majd felszólították a szép szőke nőt, hogy sürgősen távozzék. Amikor Patricia Reynolds nem akart eleget tenni a felszólításnak, a gangszter pisztolyt

vett elő s így kényszerítette távozásra a leányt.

Patricia Reynolds nem hagyta ennyiben a dolgot. Feljelentést tett a „tigrisasszony” ellen személyes szabadság megsértése címén, mert szerinte az öreg bankárt erőszakkal fogvatartják saját palotájában. A tárgyalás előtt az ügyészség detektíveket küldött ki a helyzet megvizsgálására. A nyomozók azzal tértek vissza, hogy tényleg fegyveres őrség veszt körül Beall birtokát, de az őrség parancsnoka szerint erre csak azért van szükség, mert az amatőr-filmgyáros birtoka hemzseg azoktól a tigrisektől, oroszánoktól és majmaktól, amelyeket a dzsungelfilmek elkészítésére kiküldött expedíciók hoztak haza Afrikából, Indiából és a maláii-félszigetről.

A tárgyalásra megidézték magát a bankárt is. Ninon Bunyea ügyvéde az állította, hogy a milliómos el sem fog jönni, nagyon jól érzi magát odahaza. Patricia Reynolds ezzel szemben azt állította, hogy a bankár meg fog jenni, sőt megijósolta, hogy Beall jobbszeme be lesz dagadva, mert a „tigrisasszony” az egyik mindennapos nézeteltérés során hatalmas ökolcsapással kényszerítette az öregurat arra, hogy meghajoljon akarata előtt.

Patricia Reynolds-nek igaza volt, a Chase National Bank nyugalmába vonult alelnöke valóban megjelent és jobbszeme úgy be volt dagadva, mintha Schmelinggél bokszolt volna. Az őszhaju bankár egész testében remegve, lesült szemmel kijelentette, hogy jól érzi magát odahaza, nagyon meg van elégedve a társasággal és nem akar életmódján változtatni.

A bíróság ezután természetesen kénytelen volt felmenteni a „tigrisasszonyt” a vádalól, mire Patricia Reynolds felsóhajtott:

— Most már nincs más hátra, nekem kell megostromolni az elfoglalt várat.

Aki leszarta Al Caponét az alcatrazi acélbörtönben

Szédületes „gangster-karriert” futott be egy angyalföldi zsebmetsző, akit a banditakirályjal együtt adócsalásért ítéltek fegyházbüntetésre

Budapestről jelentik: A fegyőrök egykedvűen nézték, amint a „neves” amerikai elitáltak munkaszabályokhoz állnak és kezükbe veszik szerszámaikat. Alphonse Capone, a híres Al., az acélbörtön sokat mutogatott, jóviselkedésű, tizennégy évre elítélt fegyence ez egyszer megszegte az előírásokat. Oda-szólt a szemben álló Mike Merlo-hoz:

— Gazember!

— Fogja be a száját! — kiáltott fel az őr, de már későn. Mike Merlo átugrott az asztalon és megtámadta a világ legügyesebb, legveszedelmesebb banditáját. Al Capone pontosan ülő ökölcspást helyezett el Mike arcán, majd pedig egy vésőt emelt a magasba. Még egy pillanat... a fegyőrök megdermedten álltak és a nagy Al. lerokkadt a munkaterem padlójára. Hátából ugyanannak a vésőnek a nyele állt ki, amellyel meg akarta szurni fegyencársát. Sohasem fordult elő, hogy a „nagymultu” gengsztert bárki meg merje volna támadni. Nemcsak a hírnevétől rettegetek, hanem kivételes testi erejétől és ügyességétől is. És most mégis elbántak vele...

Az eset úgy hangzik, mint egy jól kezdődő rémregény. Pedig nem az. A verekedés július 6-ikán hajnalban tényleg megtörtént abban a megközelíthetetlen sziklabörtönben, melytől Amerika valamennyi bűnözője irtózik. Alcatraz egy kis szigetén fekszik, valamikor katonai börtön volt, ma pedig azoknak a fegyenceknek az „otthona”, akiknek semmi képpen sem szabad megszökni. Akik

Amerika közellenségeinek számitanak és akiknek a kezéhez rengeteg ember vére tapad.

A nagy lapok szerkesztőségei hasábkon át tárgyalják az acélbörtön szenzációját és részletesen közlik Al Capone életrajzát. Amerikában még nem akadt ember, aki ezt a szörnyűséges banditát megtámadta volna. Mikor szabadlábon volt, egymillió dollár tiszta jövedelme volt. Száztagu testőrség golyózáporral ölte meg azt, aki ellenszegült Al Capone parancsainak. És most mégis akadt egy ember, aki nem tűrte a sértést.

— Ki az a Mike Merlo? — kérdezik Amerikában mindenfelé. Az alcatrazi szenzáció hullámai felvetik a nevet és a riporterek száza futkosnak Mike Merlo életadatai után. Csakhamar kiderült, hogy Mike sohasem született Amerikában, hanem — Magyarországon.

Sánta Béni pályafutása

1913-tól kezdve, hat-hét esztendőn át sok dolgot adott a budapesti rendőrségnek egy vakmerő angyalföldi fiatalember, aki annak idején valóságos védőbástyája volt azoknak a kisebbkaliberű zsebmetszőknek, besurranóknak, tolvajoknak, akiket viszont a „nagyobb” bűnözők zsaroltak állandóan. Akkor az volt a divat, hogy minden kezdő adót fizetett az Angyalföld „nagyjainak”. Összelopkodott fillérből tekintélyes részt le kellett adniuk három-négy „haladó”-nak, ezek viszont nagylábon éltek s csak nagyvonalu irányítást adtak viszonzásul.

Egyszer aztán ráuntak erre a betyárkodásra a kisebbek. „Hiába dolgoztak mások zsebében látástól vakulásig”, a megmaradt jövedelem nem bizonyult elegendőnek a detektívek előli bujkálás anyagi megvalósítására.

Angyalföld alvilága szabályszerűen fellázadt és egymásután adta rendőrkézre a leghírhedtebb betőröket.

Véres verekedések követték egymást külvárosi kiskorcsmákban.

Ennek a korszerű ellentállásnak a központjában ült, mint valami ezercsapu pók Sánta Béni, a főházadó. Valóban sánta volt és ha rendőrkézre került, szálnalmas botorkálásával rendszerint sajnálkozást váltott ki a

detektívekből. Pedig ha munkában volt Béni, ugyancsak fürgén mozgott. Sántasága csak fogás volt. Egyébként arról volt nevezetes, hogy ha koldult, különösen a világháboruban, könnyeket fakasztó kinnal tudta a ballábát maga alá csavarni. A tisztességes hadirokkant-koldusok elől mindig elvitte a pálmát, illetve a keresetet megrendítő viselkedésével.

Sánta Béni pedig tele volt pénzzel és amikor eltette az utból a fosztogató nagyokat, ő uralkodott egyedül Angyalföld sötét alvilágában, 1917-ben azonban pórul járt. El akarta szedni a Forgács-uccában egy Holitser nevű kocsis pénztárcáját. Összeverekedtek és a vékonypénzü Béni meg a hatalmas kocsis párharcából Béni került ki győztesen.

Holitser halva maradt az ucca porában és Béni-nek menekülnie kellett.

Igy került Amerikába, ez a minden hájjal megkent gonosztevő.

Éppen ebben az időben került szembe Amerikában két nagy gengszter: Jonny Tor-

„Lebukik” az egész társaság

Hogy fogalmat nyerhessünk a Capone-féle társaság „üzleti” forgalmáról, meg kell jegyeznünk, hogy ennek a kiváló együttesnek az alkoholcsempészből, kártyabarlangokból, mulatókból, leánykereskedésekből évi százmillió dolláros üzleti forgalma volt. Elképzelhető tehát, hogy Sánta Béni évi jövedelme is álomszerű összegekre rugott. Sohasem feledkezett meg itthon maradt bandájáról. Egyeseket kivitetett Amerikába, másokat pénzzel támogatott.

Ugy látszott már, hogy a zsarolások, emberölések, fosztogatások örökké tartanak Amerikában. Al Capone és társai fölényes göggel biztonsággal dolgoztak. Sánta Béni, illetve Mike Merlo nyeregben ült. De aztán egy napon megtörtént az a „hallatlan merénylet”, hogy Al Caponét bíróság elé állították adónemfizetés címén, Mike Merlo természetesen szintén a vádlottak padjára jutott. Egyetlen emberölést, vagy más büntetést sem tudtak rájuk bizonyítani, mert mindketten bármikor a legtökéletesebb alibit igazolták. Ha Newyorkban történt gyilkosság, Capone és Merlo egész bizonyosan Miami-ban jártak és viszont.

De odaát talán még az emberölésnél is nagyobb bűn, ha valaki nem fizeti meg az adóját, illetve eltitkolja jövedelmeit. Már pedig az Al Capone-féle üzleti könyveket kézrekerítették a detektívek. Nem lehetett tagadni.

Caponét elítélték tizennégy esztendőre, Mike Merlot tizenkettőre.

Elszállították a diszes együttest Amerika legrettenetesebb fegyházába: Alcatraz acélbörtönébe, ahonnan még nem szökött meg ember, de be sem jutott engedély nélkül.

Összevesznek az üzlettársak

Ily előzmények után történt a fegyházban a verekedés. Valaki titokban közölte a „nagy Al-lal”, hogy Béni valamikor Torrio képje volt. A gengszterek királya kérdőre vonta Bényt, aki nem is tagadta a dolgot. A két, egyébként kifogástalanul viselkedő fegyenc heteken keresztül leste az alkalmat a leszámolásra. Idegek munkája volt a várakozás. Ugyilátszik, Capone idegei gyengébbek, mint a volt angyalföldi fiué. Nem állhatta meg, hogy legazemberezzé Mikét. Mikor a két ember egymásnak ugrott, több fegyenc befogta a szemét. Al Caponét még nem győzte le senki. És most mégis megtörtént a csoda: a hátába vágott saját fegyverével együtt ott maradt a porondon.

Az amerikai lapok feljegyzik, miket mondtak egymásnak a verekedők.

rio és Al Capone. Sánta Béni addig okvetetlenkedett, addig bizonygatta pokoli ügyességét, míg Torrio magához vette a kiéhezett, lerongyolódott fiut. Havi négyszáz dollárt fizetett neki és Béni vak eszköze lett a banditának. Az volt a feladata, hogy Al Capone minden mozdulását megfigyelje. Capone Torriónak társa volt, de azért egyik sem bizott a másikban. Utóbbi nem bírta kinyomozni, hogyan lehet, hogy Torrio a legtitkosabb lépéseiről is azonnal tudomást szerez.

Néhány évvel utóbb valami méltánytalanság érthette Sánta Bényt, mert

otthagya Torrio mestert és átpártolt Al Capone bandájához.

Káprázatos fizetést és részesedést kapott. Ekkor már olyan veszett híre volt az angyalföldi gengszternek, hogy mikor Torrio tudomást szerzett Béni átpártolásáról, abbahagyta a mesterséget, kiegyeztet Caponeval és visszavonult a magánéletbe.

Közben még egy állomása akadt Sánta Béni-nek, aki immár a Mike Merlo hangzatos nevet vette fel. Valami Howard nevű csikágói gengszter le akarta szedni a tejfölt Mike pompás jövedelméről és azzal fenyegette meg,

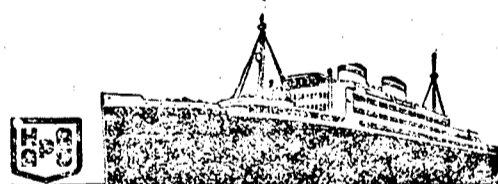
hogy ha nem fizet huszezer dollárt, befújja Caponak, hogy Mike volt a Torri kémje.

Mivel Sánta Béni-nek pillanatnyilag sem volt huszezer dollárja, úgy intézte el az ügyet, hogy néhány emberével karöltve, a nyílt uccán szitává lövette Howardot.

— Ha majd kiszabadulunk, visszkapod ezt a döfést, — kiáltotta Al Capone, mikor a hátában érezte az éles vésőt, a közös asztalosműhely egyik szerszámát.

— Ha én egyszer kiszabadulok innen, enyém lesz egész Amerika! —

válaszolta Mike Merlo. Hát erre a csinos kiszabadulási napra mindketten várhatnak még egy kicsit. Ha a verekedés nem történt volna meg, úgy Mike 1938-ban, Capone pedig két esztendővel utóbb szabadult volna. De az összetűzés miatt ki kell tölteniük összbüntetésüket és egész bizonyos, hogy a hátralévő hatnyolc esztendő alatt majd csak összebékülnek az ellenfelek, akikkel az ottani rend szerint megtették azt a csufszágot, hogy — egy zárkába csukták a halálos ellenfeleket.



HAMBURG-AMERIKA LINIE

H A P A G -gyorsszolgálatok:

**ÉSZAKAMERIKA
KANADA
KÖZÉPEURÓPA
DÉLAMERIKA**

felé kényelmes, elsőrangú gőzösökkel a legjobb összeköttetést nyújtják az összes világkikötőkkel. Szakszerű felvilágosítások

Érdekes tanulmányutak az Egyesült Államokba kéthetenként, ugyszintén különféle hivatásuk számára, szakmai utak méltányos átaláayárakon.

Tanulmányi és szórakozási utak Afrikába

Mindennemű felvilágosítások, prospektusok, jelentkezések a

Hamburg-Amerika Linie S. A. R.

képviseleténél:

Künstler

Vizum és Utazási Iroda Arad,
Bul. Regina Maria 24. Tel. 86. 461

UJ KÖNYVEK

Romain Rolland J. R. Bloch... és Tsa zsidó regényről. „Balzac óta nem készült ilyen grandiózus regény a francia irodalomban” — írta Romain Rolland Bloch;... és Tsa c. regényről. Az Elzászból francia földre szakadt gyáriparos, zsidó család küzdelmeit, nagy fellendülését és egész zárt életét feltáró hatalmas könyvről, amely minden kultúrnyelven megjelent, az egész világirodalmi kritika elismerőleg nyilatkozott. A modern francia regényírás egyik legnagyobb értéke ez a könyv, amelyik a múlt század nagy fellendülésének színterén egy Elzászból menekült szorgalmas, szívós, tehetséges zsidócsalád érvényesülésének utját mutatja be a gyűlölködő, irigy versenytársak és az elismerő, megértő, de mégis örökké idegen polgárság kis városában. Bloch;... és Tsa című regény Tabor: a Zsidó Irodalom Barátai könyvkiadó kiadásában jelent meg kitűnő kiállításban, 352 lapon és 106 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje a Tabor Zsidó Irodalom Barátai kiadásában megjelent könyvek jegyzékét.

Körmendi Ferenc: „Bűnösök”. Körmendi Ferencnek, a ma már világhírű magyar íróknak hatalmas új regénye; a „Bűnösök” a bűn és bűnhődés örök, kimeríthetetlen témáját vizsgálja új, pszichológiai szempontból. A regény alapötletét egy emlékezetes, homályban maradt indoku gyilkosság adja, amelyet a szerző érdekes lélektani keretbe állít. Az egyik főhős a pubertás viharában vergődő és lázadó ifjú, akinek félig öntudatlan ösztöneit kikerülhetetlenül a bűnbe torkollik. A másik hős a művekt, kifinomult, lelki-

életű gyáriparos-é, akinek irreálisan tragikus története furcsa párhuzamba kerül és egybefonódik az inas sorsával. A dráma feszültségű, lebillincselő regény kétségtelenül meg fogja sokszorozni a nagynevű íróknak eddigi sikereit. „Tóparti muzsika” című remek kötet, továbbá a „Via Bodenbach” és egyéb korábbi műveinek nemcsak országos, hanem világsikere Körmendit az új magyar és világirodalom vezető íróinak sorába emelte. Körmendi Ferenc: „Bűnösök” c. regényét az Atheneum adta ki. Ara egészségvédelemben, 450 lapon, remek kiállításban 165 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje az új Atheneum-szenzációk teljes ingyen-jegyzékét.

Heltai Jenő: „A néma levente”. Heltai Jenő, a ma élő magyar írók legkiemelkedőbb vezérégyénisége, a magyar irodalom örökértékű klasszikusai közé tartozik már is. Gyönyörű és eredményes irodalmi munkáinak hosszu sorozata a siker, az elismerés sorozatát alkotja. Mégis úgyszólván meglepetés számba ment, hogy „A néma levente” című vígjáték 1936. március hó végén a pesti Magyar Színházban több bemutatás után előadásra és azt követően olyan hatalmas színpadi és irodalmi sikert ért el, amelyhez fogható siker az utóbbi évek színházi történetében alig fordult elő. „A néma

levente” a kritikusok általános és egybehangzó elismerése szerint valóságos remekmű a maga nemében. Az Atheneum éppen ezért könyvalakban is megjelenteti Heltai Jenő pompás művét. A mű stílusához és színvonalához illő választékos, mondhatnák bibliofil kiállításban jelent meg „A néma levente” korszerű falmetszetekkel, 119 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje az Atheneum-szenzációk teljes jegyzékét.

Valóságos modern Lexikon. Horovitz: „Idegen szavak magyarázata”. Horovitz: „Idegen szavak magyarázata” ötödik, teljesen átdolgozott és lényegesen bővített kiadásban 1936-ban jelent meg. Egy olyan könyv, amely egyformán fontos és nélkülözhetetlen tanárnak, ügyvédnek, orvosnak, kereskedőnek, iparosnak, munkásnak, tisztviselőnek, iskoláslátnak, keresztretjévitényifeltőnek, szóval mindenkinek. Az utolsó ilyen tartalmu munka 1925-ben jelent meg. Azóta 10 év telt el és a kultúrnépek fejlődése, a technika, tudományok, a társadalmi, tudományos, művészeti és műszaki élet sokszer új szót vett fel. A Lexikonok gazdagságát, a legújabb kifejezéseket, ezek értelmét és magyarázatát, helyes kiejtését találja meg a Horovitz „Idegen szavak magyarázata” ötödik, teljesen átdolgozott és lényegesen bővített kiadásában. A remek kiállítású mű 420 lapon, díszes egészségvédelemben 162 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje a Népszava-kiadványok teljes jegyzékét Lepagától.

A szerkesztésért:
Dr. STAUBER JÁNOS
felel.

Szeplős, pattanásos

majtoltos, mitesseres arcút hozassa rendbe

PILISINE kozmetikai salonban,
Bulev. Regina Maria 17. (Réthy-ház.)

APRÓ HIRDETÉSEK.

Egy apróhirdetés **20 lei.** Minden további ára 10 szög csupán **1:1 szó 2 lei. ::**

Az apróhirdetéseket előre fizetendő.

Apróhirdetéseket este **9 óráig vesznek fel** az Aradi Közlöny kiadóhivatalai. **Telefon: 151.** Főkiadóhivatal: **Bulevardul Regele Ferdinand 4.**

LEVELEZÉS

„Kellemes esték” jellegre levél van az Aradi Közlöny főkiadóhivatalában.

ALKALMAZÁS

Szakácsnő, szobaleány augusztus 1-re jó bizonyítvánnyal uri házhoz keresetlik. Cim a kiadóban.

8 középiskolát végzett 30 éves nő iparosember ajánlkozik malomba városnak, fakereskedésbe raktárkezelőnek, irodaszolgáknak vagy bármilyen fizetéses állást elvállal. Cim a kiadóban. 3417

Megbízható német leányt keresnek, ki házimunkában is segít. Cim a kiadóhivatalban.

Kertparkirozást vállalok a legmodernebb és legszebb rajzok szerint, valamint udvar és kertek berendezését is. Waldfogel Johann képestített műkertész, Páncota, jud. Arad. 3418

Szerény igényű natalembert tisztviselőnek felveszek. Írásbeli ajánlatokat „Helybeli” jellegre a főkiadóba kérek. 3420

Kiszolgáló kisasszony felvétetik Könyvtörténet cukrászda főtéri üzletében.

LAKÁS

Dinazkrét léposóházi bejárattal butorított szoba kiadó. Str. Mărășești 62-64., Iszt. 3398

Különbejárattal uccai butorított szoba, fürdőszobahasználattal kiadó. Piața Luther 1.

ÜRES szobát keresek külön bejárattal lakásnak. Ajánlatot „Tiszta” jellegre a kiadóba. 3411

Kiadó különbejárattal eszrosan butorított szoba azonnalra. Str. Moise Nicoara 1. Ungárnál. 8419

VÉTEL ÉS ELADÁS

Eladó egy zenekari és egy mesterhegedű. Cim Tóth Sándor, Str. Horațiu No. 2. 8400

Villany-szerelés és azok javítása **Villany-műszerek** és azok javítása **Villany-csillárok** és azok javítása **Villany-gépek** és azok javítása **Villany-szerelési anyagok** raktára **NAVRÁDI,** Arad. Str. Metianu. 982

PESTÉK, firniss, parketta kenőes Kovácsnál, Str. I. Brătianu No. 10a. (főposta után). 3886

Modern butorok

készen és megrendelésre jutányosan kaphatók

Csatlós, I. műasztalosnál, Calea Saquna 184. 3119

ÜZLETEK

Negyvezézer Lei garanciával állást keresek, esetleg betársulok vagy átvennék üzletet, vállalatot. — Ajánlatokat „Publítás” jellegre a kiadóba. 3410

KOLONFÉLÉK

Haláleset, elutazás, költözéskésédből kifolyólag veszek készpénzért óska butorokat, ruhákat, festményeket, könyveket, szőnyegeket, matracokat, oimballmokat, padlásholmit, ágytollat, óskavasat. Cimkeket a kiadóba, vagy lakásomra, Str. Teodor Ciontea 10. 3421

HIRDESSEN

az 51 éve fennálló

„Aradi Közlöny” -ben!

Rádióműsor

— Romániai időszámítás. —

CSÜTÖRTÖK, JULIUS 30.

București 6.30: Ritmikus torna, hírek, gramofonlemez, 13.30: Időjelzés, vízállásjelentés, tőzsde, kulturális hírek sport. 13.40: A Sibiceanu zenekar hangversenye Sandu Stehán és Leana Mihalescu énekzenéje. 14.15: Hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15.00: Utolsó hírek. 19.00: Időjelzés, időjárás, gabonátőzsde. 19.03: A Motoi-zenekar hangversenye. 20.00: Rádiógyetem. Prof. Mehedinti előadása a mőc-vidékről. 20.20: Fuvola-hangverseny. 20.55: Aktuálítások. 21.15: A rádió szalonzenekara. 22.30: Hírek sport. 22.45: Ruscusa Paula énekhangversenye. 23.10: Zene közvetítése a „Monte Carlo” étteremből. 23.45: Hírek a külföld számára francia és német nyelven. 23.55: Hírek.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek 8.20: Étrend. 11: Hírek. 11.20: Biró Lajos magyar utazó. (Felolvasás.) 11.45: Petőfi és Görgei. (Felolvasás.) 13: Déli harangszó. 13.05: Róbert György énekel (zongorakísérettel.) 13.40: Hírek. 14—15.20: Cigányzenekar Közben kb.: 14.20: Pontos időjelzés. 15.40: Hírek. 17: Vizváry Mariska előadása. 17.45: Pontos időjelzés, hírek. 18: Közvetítés egy BSZKRt-remizből. 18.40: A rádió szalonzenekara. 19.40: Baló Elemér csevegése. 21.10: Marschalkó Rózi énekel. 20.40: Surányi Lajos előadása. 21.10: „Bob herceg”. Regényes operett 3 felvonásban.

Budapest II. 19.40—20.05: Amikor még Európában tudtak arabusul. Kalós Ede dr. előadása. 21.10—21.35: A magyar sport tíz olimpia tükreben. Báró Gudenus Leó dr. előadása. 22.05—23: Hanglemezek.

Bécs. 8.25—9: Operettlemez. 11.50: Parasztzene, lemezek. 13: Könnyű lemezek. 20.10: Bécsi zene. 23.10: Schrammelzene énekkéttőssel. Utána: Hangok Ausztriából (lemezek.)

Pozsony. 11.10: Magyar hírek. 12.05: Pöstyéni fürdőzenekar. 15: Gardák-nak. Német és magyar hírek 17.10: Pöstyéni fürdőzenekar. 23.15: Magyar hírek.

Belgrád. 7—8: Reggeli műsor. 13: Rádiózenekar. 14.15: Népdalok. 19: Lemezek. 19.20: Rádiózenekar. 21: A klálygárda zenekara 23.20—24: Népdalok.

Deutschlandsender. 8—9: Könnyű zene. 9: Könnyű zene. 16: Kamarazene. 17: Sváb falusi muzikusok. 23.15: Olimpiai fénycsóvák.

Milano. 20: Vegyes zene. 20.20: Hírek idegen nyelveken. 23: Chiti hegedűművész és Santoncinai zongoraművész játéka.

PÉNTEK, JULIUS 31.

București. 6.30: Ritmikus torna, hírek, gramofonlemez, háztartási tanácsok 13.30: Időjelzés, vízállás, tőzsde, kulturális közlemények. sport. 13.40: Gramofonlemez. Részletek Offenbach, Suppé, Bayer, Lehar műveiből. 14.15: Hírek. 14.30: Szórákóztató zene. 15.00: Utolsó hírek. 19.00: Időjelzés, időjárás, gabonátőzsde. 19.03: A rádió szalonzenekara. 20.00: Rádiógyetem. 20.20: Modern zene kőzongorás előadásban. Játsszák: Th. Cosma, N. Chirulescu. 20.55: Felolvasás. 21.10: Goumou: „Faust”, opera 5 felvonásban. (Gramofonlemezen.) Felvonásokközben 21.35—21.40: Időszéri közlemények. 22.10—22.20: Hírek. 23.05—23.15: Sport. 23.50—0.05: Hírek a külföld számára francia és német nyelven.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána nanglemezek. 8.20: Étrend. 10.30: Hírek. 11: Requiem Liszt Ferenc halálának ötvenedik év fordulója alkalmából. 13: Déli harangszó. 13.05: Sándor János hegedű (zongorakísérettel.) 13.40 Hírek. 14—15.30: Katonazene. Közben kb.: 14.20: Pontos időjelzés. 15.40: Hírek. 17.15: A tenger-víz mozgása. 17.45: Pontos időjelzés, hírek. 18: Gramofonlemez.

Kovács Ernő régi magyar költőkből ad elő. 18.50: Hanglemezek. 19.50: Sportközlemények. 20.05: A rádió szalonzenekara. 21.15: A szeptember szad térti játékok. 21.30: Cigányzene. 22.30: Kovács István zongorázik. 23.10 Hírek. 23.30: Liszt emlékhangverseny Közben kb.: 0.10: Közvetítés a Ferencendiek köztől. Majd harangszó. 1.05: Hírek.

Budapest II. 20.45—21.10 I. Országos 2. Rácsos kapu. Révész Béla elbeszélés. (Felolvasás.) 21.40—22: Hírek. 22.05—23: Hanglemezek.

Bécs. 8.25—9: Könnyű lemezek. 13: A filharmonikusok lemeze. 15: Kurz Zelma soprán lemeze. 23.10: Egre Artur orgona- és Lehman Kata hegedűművész játéka. 0.45—2: Silving zong. négyes.

Pozsony. 11.10: Magyar hírek. 13.35: Rádiózenekar. 15: Német és magyar hírek. 19: Magyar műsor.

Belgrád. 7—8: Reggeli műsor. 13: Rádiózenekar. 14.15: Népdalok. 19.10: Krombholz zongoraművész játéka. 20.30: Lemezek. 21: Zácráb. 23: Hírek. 23.20—24: Rádiózenekar.

Deutschlandsender. 9: Szólisták hangversenye. 17: Tarka lemezek Közben három egfelvonásos. 31.10: Nagy rádiózenekar. 23.30—1.05: Bécsi kedélyesség és spanyol bikavada. Llossas-zenekar és a Dietrich-schrammelzenekar. 1.05: A XI. olimpiai első napjának hajnalán.

Milano. 20: Vegyes zene. 21.05: Lemezek. 22.15: Vidusso zongoraművész játéka. 23.15: Zenekari verseny. 0.15 Táncczene.

Éjjeli zápor Arad felett

Szerdán éjszaka 1 órakor váratlanul kiadós záporosó volt Arad-on, amely jótékonyan lehűtötte a már-már elviselhetetlenül forró levegőt. A tárt. ablaku lakások lakói számos helyen az ablakokba ülve élvezték a váratlan, de sajnos, rövid ideig tartó istendáldást.

„Repülő felvonógép“-et mutattak be London mellett

A gép minden nekifutás nélkül függőlegesen felszökik a levegőbe — Márts szériákban gyártják

Londonból jelentik: A London melletti Hounslow-mezőn bemutatták a „repülő felvonógépet“, a Della Cierva-féle szélmalomrepülőgép legújabb és lényegesen javított alakját, amely a legcsekélyebb nekifutás nélkül felvonó módjára teljesen függőlegesen száll fel és le, úgy, hogy repülőtérről egyáltalán nincs szüksége. A gép kétlapásos szélmalomkészüléke a motor megindítása után önmagától változtatja döntési szögét és ez a folyamat adja a gépnek a fölemelkedéshez szükséges felhajtó erőt. A mutatvány során a gép kötelekkel körülfűzött szűk helyről a motor megindítása után függőleges irányban 16 és fél méter magasságba szökött fel és azután közönséges repülőgép módjára emelkedett tovább, majd különböző magasságokban tetszészerinti ideig mozdulatlanul lebegett egy ponton, végül ugyancsak függőlegesen leszállt kiindulási pontjára. A G. & J. Weir glasgowi gyár a csodagépet kétféle nagyságban készíti: az 50 lóerejű együléses kis gépet 350 fontért és a 145 lóerejű kétüléses gépet 500 fontért.

A legújabb francia találmány:

Buvársisak gummiból és kevékpározás a víz alatt

Párisból jelentik: Estélyitoaettes nők, frakkos férfiak töltötték meg a három emelet magasságú, modern uszoda galériáit. A Club sous l'eau (Vízalatti Klub) vezetősége, élén Jean Painlevével, a klub alelnökével, bemutatta Le Prieur parancsnok találmányát.

Komoly, tudományos munka eredménye Le Prieur találmánya és komoly a cél, melyet maga elé tűzött. Háborús tapasztalatai adták a gondolatot, a béke éve a megvalósítás lehetőségét.

Könnyű gummiból készült gázmaszkoszerű buvársisak a feje borítva, melyhez hosszú gummicsővel ellátott acélpalack tartozik, ez a találmány. A palack 150 at. préselt levegővel telített, a buvár övére erősítve hordja és ezzel a könnyű teherrel 30—40 percig maradhat a víz alatt.

Gyakorlati értékkel közül legfontosabbak: megkönnyíti hirtelen szerencsétlenségénél a segítségre siető mentési munkáját. Nagy hordereje lehet ezenkívül — feltéve, hogy berendezése nem igényel túl nagy anyagi áldozatot — gyöngyhalászok részére, akiknek, mint tudjuk, ha nem is élete, de egészsége forog kockán minden alkalommal. Számításba jöhet még kisebb vízalatti munkák elvégzésénél.

Hasznos szolgáltatásain kívül azonban, amelyekre hogy mennyire alkalmas, a jövő fogja megmutatni, rohamos sikert ért el a sportkedvelő közönség körében. Lélegzetviasszajfoltva, elragadtatással lesték a világ legfiatalabb buvárnak, a kis öt éves Micheline Merlenek bravuros mutatványát, aki a feltalálóval együtt játszi könnyedséggel kevékpározott tizenöt percig a víz alatt. Kitérő lelkesedéssel fogadták a „szárazon“ a bátor kislányt. Hullott a csók, cirógatás, csokoládé, cukorka bőven. A klubtagok száma percről-percre nőtt.

Hovatovább hozzátartozik a bontonhoz, akár csak a megjelenés egynemű futtatáson, hetenként egyszer-kétszer víz alatt sétálni. A déli tengerpartokon időző elegáns dámák meghívói egy kis barátságos „déltáni sétára a tengerfenéken“ invitálnak míg a férfiak a klubok kártyaszobái helyett vidám vízalatti horgászásra adnak találkozót.

Piétéri, aki a bemutató időpontján miniszter volt, érdemrenddel tüntette ki Painlevét és megígérte, hogy „ahogy nem leszek miniszter, azonnal belepérek én is az Ön klubjába“.

Legújabb jelentéseink:

A kisebbségek ügye az angol alsóház előtt

Henlein Konrád szudéta-német kisebbségi politikai vezér londoni látogatásának érdekes fejleményei

Eden: „A kisebbségek helyzete némi aggodalomra ad okot...“

Londonból jelentik: Mander képviselő ma kérdést intézett az alsóházban a külügyminiszterhez, tudomása van-e az európai népkisebbségek súlyos helyzetéről és igéri-e az angol kormány, hogy a népszövetségi reform során a kisebbségek helyzetének megjavítására alkalmas határozmányokat javasol. Eden külügyminiszter a képviselő első kérdésére válaszolva, kijelentette: az angol kormány tudja, hogy a kisebbségek helyzete némi aggodalomra ad okot. Ami a kérdés második részét illeti, a kisebbségek sorsáról nem a népszövetségi alapokmány, hanem a kisebbségi szerződések intézkednek.

Mander: Indítványozza-e az angol kormány, hogy a Népszövetség legközelebbi közgyűlésén a kisebbségi szervezet megjavíttassék, minthogy az jelenleg nem hatályos?

Eden: Ez a kérdés idegen hatalmakat érint. Ben Riley képviselő: Tett valamit a Népszövetség a kisebbségek érdekében? Ezenkívül áttá-

nulmányozta-e az angol kormány az európai kisebbségek kongresszusának Londonban tartózkodó bizottsága által előterjesztett emlékiratot?

Eden: A kérdés első részére válaszom: igen. Ami a második részt illeti, álláspontunk az, hogy a kisebbségi szerződések határozmányait be kell tartani.

A Manchester Guardian hosszabb cikkben foglalkozik a szudéta-németek vezérének, Henlein Konrádnak londoni látogatásával. A lap szerint Londonban úgy vélik, hogy bár Anglia semmiféle más ország belügyeibe nem avatkozik bele, hátrás tanács formájában azt a nézetét fejt ki, hogy nem szabad a helyzetet súlyosabbá tenni azáltal, hogy okot adnak a szudéta-németeknek a panaszkodásra és ezáltal nyílt hűtlenségre kényszerítik a csehszlovák állammal szemben. Németország ugyanis az alkalmat várja a Csehszlovákia belügyeibe való beavatkozásra, de nem szabad ezt az alkalmat elősegíteni.

Megrázó párviadal egy spanyol tengeralattjáró és hidroplán között

A felkelők pilótája megsemmisítette a kormány buvárnaszádját, amely teljes személyzetével elsüllyedt

Gibraltárból jelentik: A C. 5. számú spanyol tengeralattjáró, amelyet a madridi kormány a gibraltári szoros ellenőrzésére küldött ki, ma délelőtt elsüllyedt. A felkelők egy hidroplánja, amely Algeciras és Ceuta között cirkált, többszáz méter magassból észrevette a tengeralattjárót, leereszkedett 20 méterre a tenger színe fölé és ebből az alacsony állásból sikerült több bombával elsüllyeszteni a kormány hajóját. A hidroplán dolga végeztével visszarepült Ceutába. A tengeralattjáró 1200 tonnás volt, felszerelve léghárító ágyúval és hat csővel torpedók kilövésére. A támadás délelőtt 11 óra 15 perckor történt és annak a tengeralattjáró egész személyzete áldozatul esett.

Madridból tovább folyik az idegen állampolgárok elutazása. A brit alattvalók eltávolítása spanyol területről tervszerűen megy végbe. Ma ismét 500 angol alattvaló szállt hajóra.

LEGUJABB



OLIMPIA



Ausztriában loboq már az olimpiai staféta lángja

Budapestről jelentik: Az olimpiai fáklya ma délután elérkezett az osztrák határra és már osztrák staféta szalad vele Bécs felé. A magyar staféta utolsó tagja Bernáth Pál volt, aki a magyar határon Köhler Jenő törvényszéki tanácselnöknek adta át a fáklyát, aki azt rövid beszéd kíséretében átnyújtotta Schmiedt Teodor dr.-nak, az osztrák

testnevelési szövetség elnökének, aki a lángokkal néhány lépést tovább futott a határ felé, majd átadta a fáklyát az osztrák stafétának.

A határon mindkét részről diadalkaput állítottak fel és úgy a magyar, mint az osztrák részén, nagy közönség gyűlt össze, amely végignézte az ünnepséget.

Elindultak Berlinbe

a magyarországi repülők és az alléták

Budapestről jelentik: A magyar olimpiai válogatott atléták és birkózók ma délben indultak el Budapestről Németország felé. Velük mentek a kard- és törvívók is. Az olimpiai versenyzőkkel együtt 30 középiskolai diákot is kivitt a testnevelési tanács, hogy azok is végignézzék az olimpiai mérkőzéseket.

Az olimpiai repülőcsillagura résztvevői, Buray Árpád és Majoros János, ma reggel indultak el repülőgépeikkel a mátyásföldi repülőtérről. Mintegy 5000 kilométeres utat tesznek meg éjjel-

nappali repüléssel. Az első állomásuk München volt, ahová délben érkeztek meg, bár Linz körül olyan erős viharzónába kerültek, hogy kénytelenek voltak majdnem a Duna szintjéig leereszkedni gépükkel.

A román katonai lovascsapat utban Berlin felé

Bucurestől jelentik: A román katonai lovascsapat ma reggel elindult Berlin felé, hogy az olimpián résztvegyen. A csapat tagjai: Dombrowski ezredes, Chirculescu kapitány, Apostol Zachel és Tzopescu főhadnagyok.